

REDMOND

Мультикухня SkyKitchen RMK-FM41S Руководство по эксплуатации

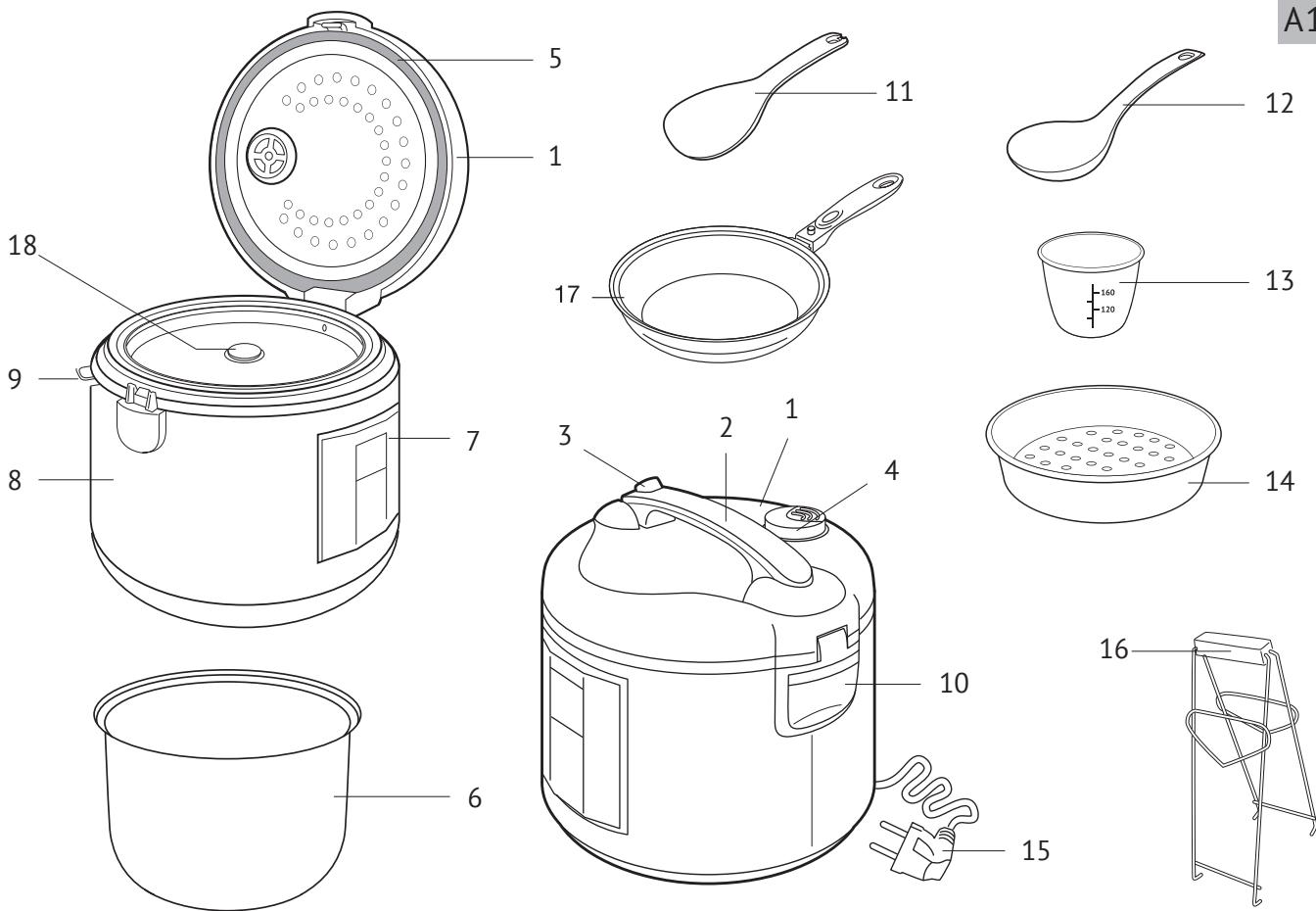


Если вы не получили требуемое качество обслуживания в сервисе, обращайтесь в головной сервисный центр по контактным данным, указанным в условиях гарантийного обслуживания

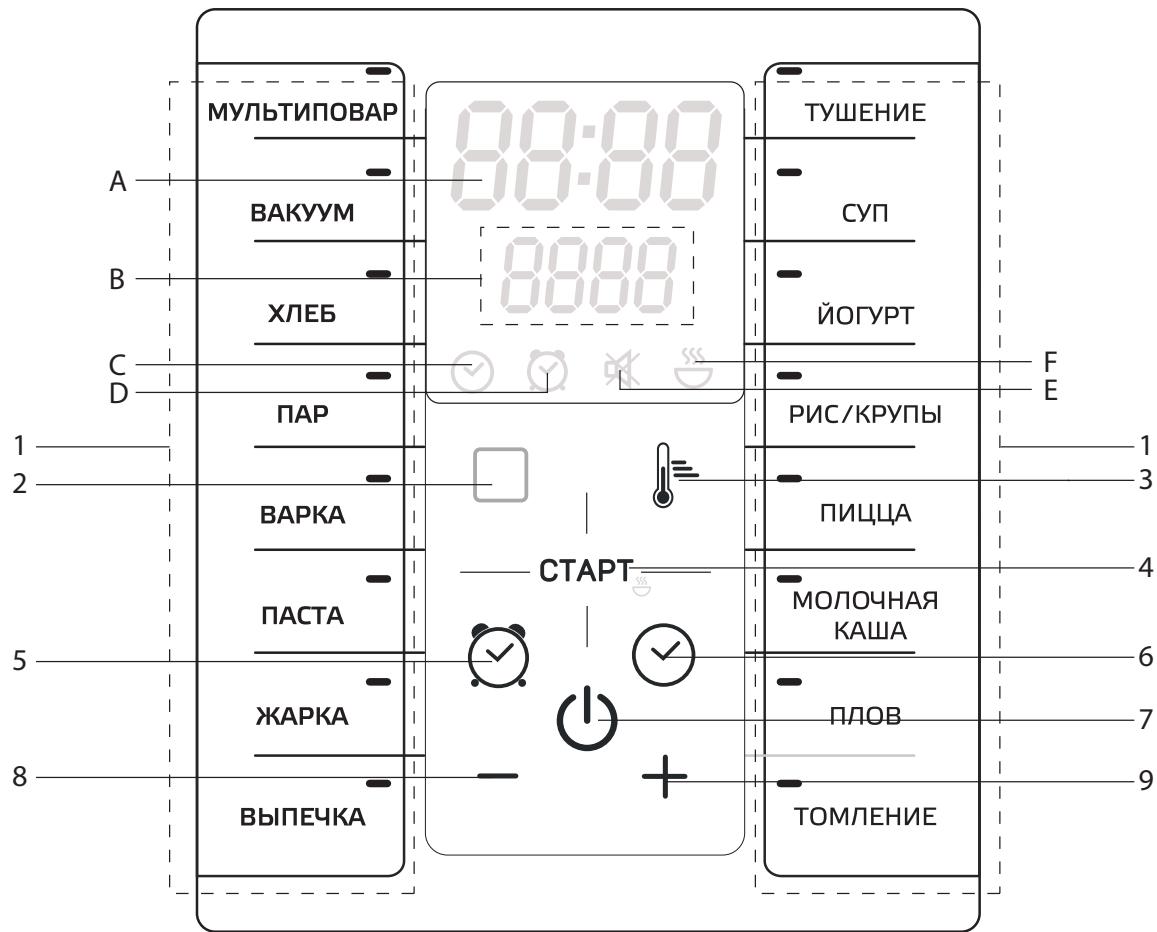
* См. раздел «ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА»



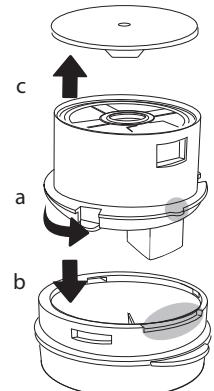
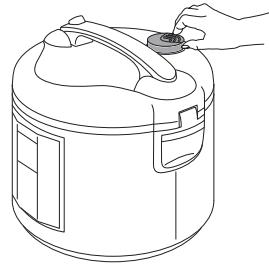
RUS	7
UKR	20
KAZ	30



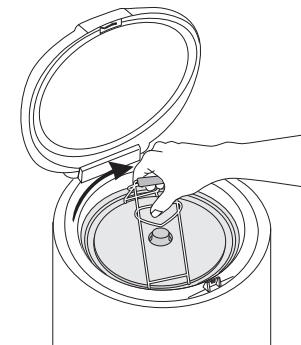
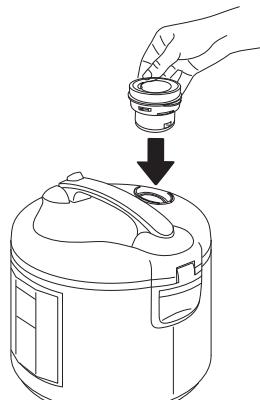
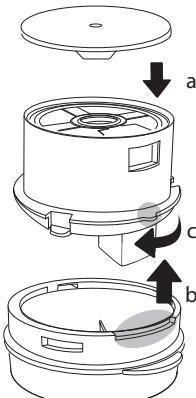
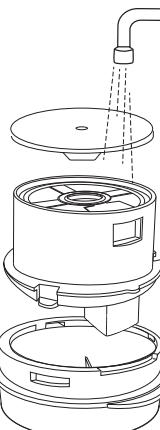
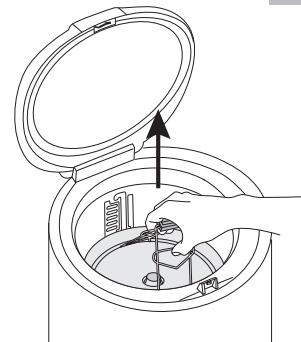
A2



A3



A4



СОДЕРЖАНИЕ

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ.....	7	Сводная таблица программ приготовления (заводские установки)	13
Технические характеристики	9	III. ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ВОЗМОЖНОСТИ.....	14
Программы.....	9	IV. СОВЕТЫ ПО ПРИГОТОВЛЕНИЮ.....	14
Функции.....	9	Общие рекомендации по приготовлению.....	14
Комплектация	9	Рекомендации по использованию температурных режимов в программе «МУЛЬТИПОВАР».....	14
Устройство мультикухни	9	Рекомендуемое время приготовления различных продуктов на пару.....	15
Панель управления	9	Ошибки при приготовлении и способы их устранения	15
Устройство дисплея.....	10	V. УХОД ЗА ПРИБОРОМ.....	16
I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ.....	10	Общие правила и рекомендации	16
II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ МУЛЬТИКУХНИ	10	Очистка корпуса.....	17
Дистанционное управление прибором через приложение Ready for Sky.....	10	Очистка чаши/сковороды.....	17
Удаленное управление приборами через приложение R4S Gateway	10	Очистка внутренней крышки.....	17
Отключение звуковых сигналов.....	11	Очистка съемного парового клапана	17
Установка времени приготовления.....	11	Удаление конденсата	17
Отсрочка старта программы.....	11	Очистка рабочей камеры.....	17
Поддержание температуры готовых блюд (автоподогрев).....	11	Хранение и транспортировка	17
Предварительное отключение автоподогрева	11	VI. ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ АКСЕССУАРЫ.....	17
Разогрев блюд.....	11	VII. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР.....	18
Функция «MASTERFRY»	12	VIII. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА.....	19
Функция «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ».....	12		
Общий порядок действий при использовании автоматических программ.....	12		

УВАЖАЕМЫЙ ПОКУПАТЕЛЬ!

Благодарим вас за то, что отдали предпочтение бытовой технике REDMOND.

REDMOND – это качество, надежность и неизменно внимательное отношение к потребностям клиентов. Надеемся, что вам понравится продукция компании и вы также будете выбирать наши изделия в будущем.

Мультикухня REDMOND SkyKitchen RMK-FM41S – многофункциональный прибор нового поколения для приготовления пищи.

Хотите узнать больше? Посетите наш сайт www.redmond.company.

Здесь вы найдете самую актуальную информацию о предлагаемой технике и ожидаемых новинках, сможете получить консультацию онлайн, а также заказать продукцию REDMOND и оригинальные аксессуары к ней в нашем интернет-магазине.

Служба поддержки пользователей REDMOND в России: 8-800-200-77-21 (звонок по России бесплатный).



Прежде чем использовать данное устройство, внимательно прочитайте руководство по эксплуатации и сохраните в качестве справочника. Правильное использование прибора значительно продлит срок его службы.

Меры безопасности и инструкции, содержащиеся в данном руководстве, не охватывают все возможные ситуации, которые могут возникнуть в процессе эксплуатации прибора. При работе с устройством пользователь должен руководствоваться здравым смыслом, быть осторожным и внимательным.

МЕРЫ БЕЗОПАСНОСТИ

- Производитель не несет ответственности за повреждения, вызванные несоблюдением требований по технике безопасности и правил эксплуатации изделия.
- Данный электроприбор представляет собой многофункциональное устройство для приготовления пищи в бытовых условиях и может применяться в квартирах, загородных домах или в других подобных условиях непромышленной эксплуатации. Промышленное или любое другое нецелевое использование устройства будет считаться нарушением условий надлежащей эксплуатации изделия. В этом случае производитель не несет ответственности за возможные последствия.



• Перед подключением устройства к электросети проверьте, совпадает ли ее напряжение с номинальным напряжением питания прибора (см. технические характеристики или заводскую табличку изделия).

- Используйте удлинитель, рассчитанный на потребляемую мощность прибора, – несоответствие параметров может привести к короткому замыканию или возгоранию кабеля.
- Подключайте прибор только к розеткам, имеющим заземление, – это обязательное требование защиты от поражения электрическим током. Используя удлинитель, убедитесь, что он также имеет заземление.

ВНИМАНИЕ! Во время работы прибора его корпус, чаша и металлические детали нагреваются! Будьте осторожны! Используйте кухонные рукавицы. Во избежание ожога горячим паром не наклоняйтесь над устройством при открывании крышки.

- Выключайте прибор из розетки после использования, а также во время его очистки или перемещения. Извлекайте электрошнур сухими руками, удерживая его за штепсель, а не за провод.
- Не протягивайте шнур электропитания в дверных проемах или вблизи источников тепла. Следите за тем, чтобы электрошнур не перекручивался и не перегибался, не соприкасался с острыми предметами, углами и кромками мебели.



ПОМНИТЕ: случайное повреждение кабеля электропитания может привести к неполадкам, которые не соответствуют условиям гарантии, а также к поражению электротоком. При повреждении шнура питания его замену, во избежание опасности, должен производить изготавитель, сервисная служба или аналогичный квалифицированный персонал.

- При изменении положения дискового нагревательного элемента обязательно используйте щипцы, входящие в комплект поставки прибора, –

это исключит возможность получения ожогов или других случайных травм.

- При установке нагревательного элемента в верхней позиции убедитесь, что он прочно зафиксирован в пазах на стенках рабочей камеры прибора. Неправильная установка нагревательного элемента может привести к его произвольному перемещению в процессе эксплуатации прибора и поломке.

STOP *Во избежание поражения электротоком не изменяйте положение нагревательного элемента, если прибор подключен к электросети!*

ЗАПРЕЩАЕТСЯ закрывать крышку прибора, если дисковый нагревательный элемент установлен в верхней позиции.

- Не включайте прибор без установленной внутрь чаши или с пустой чашей – при случайном запуске программы приготовления это приведет к критичному перегреву прибора, а также к повреждению антипригарного покрытия.
- Не устанавливайте прибор на мягкую поверхность, не накрывайте его во время работы – это может привести к перегреву и поломке устройства.
- Не пользуйтесь прибором вблизи ванн, раковин или других емкостей, заполненных водой.
- Запрещена эксплуатация прибора на открытом воздухе – попадание влаги или посторонних предметов внутрь корпуса устройства может привести к его серьезным повреждениям.
- Перед очисткой прибора убедитесь, что он отключен от электросети и полностью остыл. Строго следуйте инструкциям по очистке прибора.

STOP *ЗАПРЕЩАЕТСЯ* погружать корпус прибора в воду или помещать его под струю воды!

- Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с пониженными физическими, психическими или умственными способностями или при отсутствии у них опыта или знаний, если они не находятся под контролем или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность. Дети должны находиться под присмотром для недопущения игры с прибором.

- Запрещены самостоятельный ремонт прибора или внесение изменений в его конструкцию. Ремонт прибора должен производиться исключительно специалистом авторизованного сервис-центра. Непрофессионально выполненная работа может привести к поломке прибора, травмам и повреждению имущества.

ВНИМАНИЕ! Запрещено использование прибора при любых неисправностях.

Технические характеристики

Модель.....	SkyKitchen RMK-FM41S
Мощность.....	700 Вт
Напряжение.....	220-240 В, 50 Гц
Защита от поражения электротоком	класс I
Стандарт передачи данных.....	Bluetooth v4.0
Поддержка на операционных системах.....	iOS, Android
Объем чаши	5 л
Покрытие чаши/сковороды	антипригарное Daikin®
Дисплей.....	светодиодный
Паровой клапан.....	съемный
Габаритные размеры	280 × 280 × 285 мм
Вес нетто.....	2,76 кг

Программы

- | | |
|----------------|-------------------|
| 1. МУЛЬТИПОВАР | 10. СУП |
| 2. ВАКУУМ | 11. ЙОГУРТ |
| 3. ХЛЕБ | 12. РИС/КРУПЫ |
| 4. ПАР | 13. ПИЦЦА |
| 5. ВАРКА | 14. МОЛОЧНАЯ КАША |
| 6. ПАСТА | 15. ПЛОВ |
| 7. ЖАРКА | 16. ТОМЛЕНИЕ |
| 8. ВЫПЕЧКА | 17. ЭКСПРЕСС |
| 9. ТУШЕНИЕ | |

Функции

Ready for Sky (дистанционное управление прибором с помощью смартфона или планшета).....	есть
«МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ» (изменение температуры и времени приготовления во время работы программы).....	есть
«MASTERFRY» (подъемный нагревательный диск).....	есть
Поддержание температуры готовых блюд (автоподогрев).....	до 12 часов
Предварительное отключение автоподогрева.....	есть
Разогрев блюд.....	до 12 часов
Отсрочка старта.....	до 24 часов
Отключение звуковых сигналов.....	есть

Комплектация

Мультикухня	1 шт.
Чаша	1 шт.

Сковорода	1 шт.
Контейнер для приготовления на пару.....	1 шт.
Черпак	1 шт.
Плоская ложка	1 шт.
Шипцы	1 шт.
Мерный стакан	1 шт.
Шнур электропитания	1 шт.
Книга рецептов	1 шт.
Руководство по эксплуатации	1 шт.
Сервисная книжка	1 шт.

Производитель имеет право на внесение изменений в дизайн, комплектацию, а также в технические характеристики изделия в ходе совершенствования своей продукции без дополнительного уведомления об этих изменениях. В технических характеристиках допускается погрешность ±10%.

Устройство мультикухни (схема А1, стр. 3)

- | | |
|---------------------------------|---|
| 1. Крышка прибора | 10. Контейнер для сбора конденсата |
| 2. Ручка для открытия крышки | 11. Плоская ложка |
| 3. Кнопка открытия крышки | 12. Черпак |
| 4. Съемный паровой клапан | 13. Мерный стакан |
| 5. Уплотнительное кольцо | 14. Контейнер для приготовления на пару |
| 6. Чаша | 15. Шнур электропитания |
| 7. Панель управления с дисплеем | 16. Шипцы |
| 8. Корпус | 17. Сковорода |
| 9. Держатель для черпака/ложки | 18. Подъемный нагревательный элемент |

Панель управления (схема А2, стр. 4)

- Кнопки выбора программ приготовления.
- Кнопка – включение/отключение функции разогрева, прерывание работы программы приготовления, сброс пользовательских настроек.
- Кнопка – переход в режим установки температуры приготовления.
- Кнопка «Старт» – включение заданного режима приготовления, предварительное отключение автоподогрева.
- Кнопка – переход в режим установки отсрочки старта.
- Кнопка – переход в режим установки времени приготовления, переключение между установкой часов и минут, включение/выключение звуковых сигналов.
- Кнопка – включение/выключение прибора.
- Кнопка – уменьшение значения параметра.
- Кнопка – увеличение значения параметра.

Устройство дисплея (схема A2, стр. 4)

- A. Индикатор значения времени, работы программы «ЭКСПРЕСС».
- B. Индикатор значения температуры.
- C. Индикатор режима приготовления.
- D. Индикатор режима отсрочки старта.
- E. Индикатор отключения звуковых сигналов.
- F. Индикатор режима автоподогрева/разогрева.

I. ПЕРЕД НАЧАЛОМ ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

Аккуратно достаньте изделие и его комплектующие из коробки. Удалите все упаковочные материалы и рекламные наклейки.

 **Обязательно сохраните на месте предупреждающие наклейки, наклейки-указатели (при наличии) и табличку с серийным номером изделия на его корпусе!**

После транспортировки или хранения при низких температурах необходимо выдержать прибор при комнатной температуре не менее 2 часов перед включением.

Протрите корпус устройства влажной тканью и промойте чашу, дайте им просохнуть. Во избежание появления постороннего запаха при первом использовании прибора произведите его полную очистку (см. «Уход за прибором»).

Установите прибор на твердую ровную горизонтальную поверхность так, чтобы выходящий из парового клапана горячий пар не попадал на обои, декоративные покрытия, электронные приборы и другие предметы или материалы, которые могут пострадать от повышенных влажности и температуры.

Перед приготовлением убедитесь в том, что внешние и видимые внутренние части прибора не имеют повреждений, сколов и других дефектов. Между чашей и нагревательным элементом не должно быть посторонних предметов.

 **ВНИМАНИЕ! Поднимать за ручку прибор с наполненной чашей запрещено.**

Не включайте прибор без установленной внутрь чаши или с пустой чашей – при случайном запуске программы приготовления это приведет к критичному перегреву прибора или к повреждению антипригарного покрытия. Перед жаркой продуктов налейте в чашу немного растительного или подсолнечного масла.

II. ЭКСПЛУАТАЦИЯ МУЛЬТИКУХНИ**Дистанционное управление прибором через приложение Ready for Sky**

Приложение Ready for Sky позволяет вам управлять прибором дистанционно в ближней зоне с помощью смартфона или планшета.

1. Загрузите приложение Ready for Sky из магазина приложений App Store или Google Play (в зависимости от операционной системы используемого устройства) на свой смартфон или планшет.



Минимальную поддерживаемую версию операционной системы уточняйте на официальном сайте компании www.redmond.company или в описании к приложению в магазинах App Store и Google Play.

2. Запустите приложение Ready for Sky, создайте аккаунт. Следуйте инструкциям и подсказкам на экране мобильного устройства.
3. Переведите прибор в режим ожидания (на дисплее отобразится индикатор «---»). Нажмите и удерживайте кнопку  на панели управления прибора до начала соединения с мобильным устройством.
4. Во время соединения на дисплее будут отображаться сменяющиеся символы  и . После установки соединения прибор подаст звуковой сигнал и перейдет в режим ожидания.
5. Для отключения от мобильного устройства нажмите и удерживайте кнопку  до звукового сигнала, когда прибор находится в режиме ожидания.



Для обеспечения стабильного соединения мобильное устройство должно находиться не более чем в 15 метрах от прибора.

Компания REDMOND рада представить вам новинку технологии Ready for Sky – приложение R4S Gateway. Данное приложение позволит вам управлять бытовой техникой из любой точки мира с помощью сети Интернет: оно станет мостом между приборами серии Ready for Sky у вас дома и вашим мобильным устройством.

Удаленное управление приборами через приложение R4S Gateway

1. Настройте дистанционное управление прибором через основное управляющее приложение (Ready for Sky) согласно разделу «Дистанционное управление прибором через приложение Ready for Sky».
2. Скачайте и установите приложение R4S Gateway на смартфон или планшет, который вы собираетесь оставлять дома в качестве гейтвэя. На нем должна быть установлена операционная система Android, минимальные требования для которой указаны на официальном сайте компании www.redmond.company или в описании к приложению в магазине Google Play. Удовстворьтесь, что устройство подключено к сети Интернет (GSM, Wi-Fi и т. д.), Bluetooth включен.
3. Войдите в приложение R4S Gateway под тем же аккаунтом, которым вы пользуетесь при работе с основным управляющим приложением (Ready for Sky).
4. В приложении R4S Gateway проведите пальцем по экрану сверху вниз (свайп): SkyKitchen RMK-FM41S появится в списке доступных приборов.



ВНИМАНИЕ:

Для обеспечения стабильного соединения ваш домашний смартфон или планшет с приложением R4S Gateway должен находиться не более чем в 15 метрах от используемых бытовых приборов.

Не устанавливайте приложения Ready for Sky и R4S Gateway на одно мобильное устройство. Это может привести к сбоям в работе приложений.

Приложение R4S Gateway работает только с основным управляющим приложением Ready for Sky.

К устройству-гейтвю могут подключаться несколько мобильных устройств, то есть одним и тем же прибором могут управлять несколько пользователей. При этом прибор будет выполнять последнюю полученную команду (одновременно приложение R4S Gateway может работать только с одним аккаунтом). В связи с этим также невозможно одновременное управление прибором через основное приложение и через приложение R4S Gateway (нельзя управлять прибором из ближней и дальней зоны одновременно).

Отключение звуковых сигналов

- Подключите прибор к электросети и нажмите кнопку . Прибор перейдет в режим ожидания (на дисплее отобразится индикатор «---»). Нажмите и удерживайте кнопку . Вместо индикатора значения температуры на дисплее загорится надпись SOn.
- Для отключения звуковых сигналов нажмите кнопку или . На дисплее появятся надписи SOFF и индикатор . Чтобы включить звуковые сигналы, нажмите кнопку или (на дисплее загорится надпись SOn, индикатор погаснет).
- Не нажмите кнопки на панели в течение 5 секунд. Настройки будут сохранены автоматически.

Установка времени приготовления

Вы можете устанавливать время приготовления для каждой программы, кроме программы «ЭКСПРЕСС». Шаг изменения и возможный диапазон задаваемого времени зависят от выбранной программы приготовления.

- После выбора автоматической программы нажмите кнопку . На дисплее отобразится время приготовления по умолчанию и индикатор , начнет мигать значение часов индикатора времени.
- Для увеличения значения параметра нажмите кнопку , для уменьшения – кнопку .
- Повторно нажмите кнопку и установите значение минут с помощью кнопок и .
- Не нажмите кнопки на панели в течение 5 секунд. Настройки будут сохранены автоматически.

Изменения значений часов и минут происходят независимо друг от друга. По достижении максимального/минимального значения параметра установка продолжится с начала диапазона. Для быстрого изменения значения параметра нажмите и удерживайте нужную кнопку.

Отсрочка старта программы

Функция отсрочки старта позволяет задать интервал времени, по истечении которого начнет работать программа приготовления. Вы можете отложить стар트 программы до 24 часов. Шаг установки времени отсрочки старта – 1 минута.

- Для изменения времени отсрочки старта после выбора автоматической программы и установки времени приготовления нажмите кнопку . На дисплее появится индикатор , начнет мигать значение часов на индикаторе времени.
- Чтобы увеличить значение параметра, нажмите кнопку , чтобы уменьшить – кнопку .
- Нажмите кнопку и установите значение минут с помощью кнопок и .
- Не нажмите кнопки на панели в течение 5 секунд. Настройки будут сохранены автоматически. На дисплее отобразится установленное время приготовления и индикатор .

Изменения значений часов и минут происходят независимо друг от друга. По достижении максимального/минимального значения параметра установка продолжится с начала диапазона. Для быстрого изменения значения параметра нажмите и удерживайте нужную кнопку.

Во время работы функции на дисплее отображается обратный отсчет времени до старта программы. Чтобы увидеть установленное время приготовления, нажмите кнопку . При запуске программы по окончании отсрочки старта прозвучит звуковой сигнал.



Не рекомендуется использовать отсрочку старта, если рецепт содержит скоропортящиеся продукты (яйца, свежее молоко, мясо, сыр и т. д.).

Поддержание температуры готовых блюд (автоподогрев)

Данная функция включается автоматически сразу по завершении работы программы приготовления и может поддерживать температуру готового блюда в пределах 70-75°C в течение 12 часов. При действующем автоподогреве на дисплее горит индикатор и отображается прямой отсчет времени работы в данном режиме. При необходимости автоподогрев можно выключить, нажав кнопку . Прибор перейдет в режим ожидания (на дисплее отобразится индикатор «---»).



Функция автоподогрева недоступна при использовании программ «ВАКУУМ», «ПАСТА», «ЙОГУРТ», «ЭКСПРЕСС» и при установке температуры приготовления ниже 80°C.

Предварительное отключение автоподогрева

Если включение автоподогрева нежелательно, данную функцию можно заблаговременно отключить. Для этого после запуска программы или отсрочки старта нажмите кнопку «Старт». Чтобы снова включить автоподогрев, повторно нажмите кнопку «Старт».

Разогрев блюд

Прибор можно использовать для разогрева холодных блюд. Для этого:

- Переложите продукты в чашу, установите ее в корпус прибора.
- Закройте крышку до щелчка. Подключите прибор к электросети, нажмите кнопку . Прибор перейдет в режим ожидания (на дисплее отобразится индикатор «---»).

3. Нажмите кнопку Загорится индикатор на дисплее. Таймер начнет прямой отсчет времени разогрева.

Прибор разогреет блюдо до 70-75°C и будет поддерживать его в горячем состоянии в течение 12 часов. При необходимости разогрев можно остановить, нажав кнопку Прибор перейдет в режим ожидания.

Благодаря функциям автоподогрева и разогрева прибор может сохранять продукт горячим до 12 часов, однако мы не рекомендуем оставлять блюдо в горячем состоянии более чем на 2-3 часа, так как иногда это может привести к изменению его вкусовых качеств.

Функция «MASTERFRY» (схема A4, стр. 5)

Прибор оснащен подъемным нагревательным элементом. Благодаря этому теперь вы можете использовать в мультикухне не только чашу, но и сковороду (входит в комплект поставки).

В целях безопасности для изменения положения нагревательного элемента используйте щипцы (входят в комплект поставки прибора).

Для установки нагревательного элемента в верхнюю позицию с помощью щипцов аккуратно поднимите его до упора и слегка поверните до надежной фиксации креплений в пазах на стенах рабочей камеры.

Для установки дискового нагревателя в нижнюю позицию приподнимите его, чтобы крепления вышли из пазов на стенах рабочей камеры, и, слегка повернув диск, аккуратно опустите.

Не пытайтесь изменить положение нагревательного элемента, если прибор подключен к электросети!

Запрещается закрывать крышку прибора, если дисковый нагревательный элемент установлен в верхней позиции.

Для приготовления в мультикухне используйте только сковороду REDMOND FP-C505, входящую в комплект поставки.

Функция «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ»

Откройте для себя еще больше возможностей для кулинарного творчества с новой функцией «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ»! Если программа «МУЛЬТИПОВАР» позволяет задавать параметры работы программы до ее запуска, то, используя функцию «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ», вы сможете изменять настройки прямо в процессе приготовления.

Вы всегда сможете настроить работу любой программы так, чтобы она соответствовала именно вашим пожеланиям. Выкипает суп? Молочная каша «убегает»? Овощи на пару готовятся слишком долго? Измените температуру или время приготовления, не прерывая работу программы, как если бы вы готовили на плите или в духовом шкафу.

Функция «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ» недоступна при использовании программы «ЭКСПРЕСС».

Изменение температуры при использовании функции «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ» возможно в диапазоне от 35 до 180°C с шагом в 1°C. Минимальное время приготовления – 1 минута,

максимальное время приготовления зависит от выбранной программы, шаг установки – 1 минута.

Функция «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ» может оказаться особенно полезной, если вы готовите блюда по сложным рецептам, требующим сочетания различных программ приготовления (например, при приготовлении голубцов, бефстроганова, супов и пасты по различным рецептам, джема и т. д.).

Для изменения температуры приготовления

1. Во время работы программы приготовления нажмите кнопку Индикатор значения температуры на дисплее начнет мигать.
2. Установите желаемую температуру. Для увеличения нажимайте кнопку для уменьшения – кнопку Для быстрого изменения нажмите и удерживайте нужную кнопку. По достижении максимального (минимального) значения установка продолжится с начала диапазона.
3. Не нажимайте кнопки на панели управления в течение 5 секунд. Изменения будут сохранены автоматически. Установленная температура будет отображаться до окончания работы программы или до нового изменения.

Для защиты от перегрева при установке температуры приготовления выше 150°C максимальное время работы программы ограничивается 2 часами.

Для изменения времени приготовления

1. Во время работы программы приготовления нажмите кнопку Индикатор значения часов на индикаторе времени начнет мигать. Отобразится значение температуры по умолчанию.
2. Установите желаемое время приготовления. Чтобы увеличить значение часов, нажмите кнопку чтобы уменьшить – кнопку
3. Повторно нажмите кнопку и установите значение минут с помощью кнопок и Изменения значений часов и минут происходят независимо друг от друга. По достижении максимального значения установка продолжится с начала диапазона. Для быстрого изменения значения нажмите и удерживайте нужную кнопку.
4. Не нажимайте кнопки на панели управления в течение 5 секунд. Изменения будут сохранены автоматически.

Если установить значение времени приготовления 00:00, работа программы будет остановлена.

Общий порядок действий при использовании автоматических программ

ВАЖНО! Если вы используете прибор для кипячения воды (например, при варке продуктов), ЗАПРЕЩАЕТСЯ устанавливать температуру приготовления выше 100°C. Это может привести к перегреву и поломке прибора. По той же причине ЗАПРЕЩАЕТСЯ использовать для кипячения воды программы «ХЛЕБ», «ЖАРКА», «ВЫПЕЧКА», «ПИЦЦА».

- Подготовьте (отмерьте) необходимые ингредиенты.
- Разместите ингредиенты в чаше в соответствии с программой приготовления и вставьте ее в корпус прибора. Следите за тем, чтобы все ингредиенты, включая жидкость, находились ниже максимальной отметки на внутренней поверхности чаши. Убедитесь, что чаша установлена без перекосов и плотно соприкасается с нагревательным элементом.
- Закройте крышку прибора до щелчка. Подключите его к электросети, нажмите кнопку . Прибор перейдет в режим ожидания.



Для запуска программы «ЭКСПРЕСС» нажмите кнопку «Старт» в режиме ожидания.

ВНИМАНИЕ! Если вы готовите на высоких температурах с использованием большого количества растительного масла, всегда оставляйте крышку прибора открытой.

- Для выбора программы приготовления нажмите соответствующую кнопку на панели управления. Загорится индикатор рядом с кнопкой, на дисплее появится значение времени приготовления по умолчанию и индикатор . При выборе программы «МУЛЬТИПОВАР» на дисплее также отобразится значение температуры по умолчанию.



В программе «МУЛЬТИПОВАР» также можно установить желаемую температуру приготовления блюда. Для изменения температуры нажмите кнопку и установите желаемое значение. Используйте кнопку для увеличения значения, кнопку – для уменьшения.

- При необходимости измените время приготовления, установленное по умолчанию.
- При необходимости установите время отсрочки старта. Функция отсрочки старта недоступна при использовании программ «ПАСТА», «ЖАРКА» и «ЭКСПРЕСС».
- Для запуска программы приготовления нажмите кнопку «Старт», загорится индикатор (если активна функция автоподогрева). Обратный отсчет времени приготовления, в зависимости от выбранной программы приготовления, начнется сразу после нажатия кнопки «Старт» или по достижении необходимой температуры в чаше.



В программах «МУЛЬТИПОВАР», «ПАР», «ЖАРКА» и «РИС/КРУПЫ» отсчет установленного времени приготовления начинается только после выхода прибора на заданную рабочую температуру. В программе «ПАСТА» обратный отсчет времени приготовления начнется после закипания воды в чаше, закладки продуктов и повторного нажатия кнопки «Старт».

При необходимости можно заранее отключить функцию автоподогрева, нажав кнопку «Старт» (индикатор погаснет). Повторное нажатие кнопки «Старт» снова включит данную функцию.

- О завершении программы приготовления вас оповестит звуковой сигнал, на дисплее появится надпись End, прибор перейдет в режим ожидания (на дисплее отобразится индикатор «— — —»). Если была включена функция автоподогрева, прибор перейдет в режим автоподогрева (на дисплее горит индикатор .

- Чтобы отменить введенную программу, прервать процесс приготовления или автоподогрев, нажмите кнопку . Прибор перейдет в режим ожидания.



Для получения качественного результата предлагаем воспользоваться рецептами по приготовлению блюд из прилагаемой к мультикухне SkyKitchen RMK-FM41S кулинарной книги, разработанной специально для этой модели. Соответствующие рецепты вы также можете найти на сайте www.redmond.company.

Сводная таблица программ приготовления (заводские установки)

Программа	Рекомендации по использованию	Отсчет времени с момента выхода на заданную температуру	Время приготовления по умолчанию	Диапазон времени приготовления / Шаг установки	Отсрочка старта, час	Звуковые сигналы	Снимите пленку / Закипание	Переверните хлеб	Автоподогрев, час
МУЛЬТИПОВАР	Приготовление различных блюд с возможностью установки температуры и времени приготовления. Диапазон температуры 35–180°C с шагом в 5°C	✓	00:30	0:02 – 12:00 / 1 мин; при температуре выше 150°C: 0:02 – 2:00 / 1 мин	24				12
ВАКУУМ	Приготовление различных продуктов в вакуумной упаковке		2:30	0:10 – 12:00 / 10 мин	24				
ХЛЕБ	Приготовление хлеба из ржаной и пшеничной муки (включая этап расстойки теста)		3:00	0:10 – 4:00 / 5 мин	24		✓	3	
ПАР	Приготовление на пару мяса, рыбы, овощей и других продуктов	✓	0:35	0:05 – 2:00 / 5 мин	24	✓			12
ВАРКА	Варка овощей и бобовых		0:40	0:10 – 8:00 / 5 мин	24	✓			12
ПАСТА	Приготовление макаронных изделий из разных сортов пшеницы; варка соусов, пельменей и других полуфабрикатов	✓	0:08	0:02 – 1:00 / 1 мин		✓			
ЖАРКА	Жарка мяса, рыбы, овощей и многокомпонентных блюд	✓	0:18	0:05 – 2:00 / 1 мин		✓			12
ВЫПЕЧКА	Выпечка кексов, бисквитов, запеканок, пирогов из дрожжевого и слоеного теста		1:00	0:10 – 4:00 / 5 мин	24				4
ТУШЕНИЕ	Тушение мяса, рыбы, овощей, гарниров и многокомпонентных блюд		1:00	0:10 – 12:00 / 5 мин	24				12
СУП	Приготовление бульонов, заливочных, овощных и холодных супов		1:00	0:10 – 8:00 / 5 мин	24	✓			12

Программа	Рекомендации по использованию	Отсчет времени с момента выхода на заданную температуру	Время приготовления по умолчанию	Диапазон времени приготовления / Шаг установки	Отсрочка старта, час	Звуковые сигналы	Снимите пену / Зависание	Переверните хлеб	Автоподогрев, час
ЙОГУРТ	Приготовление различных видов йогурта		8:00	0:10 – 12:00 / 5 мин	24				
РИС/КРУПЫ	Приготовление рассыпчатых каш и различных гарниров из круп	✓	0:25	0:05 – 4:00 / 1 мин	24				12
ПИЦЦА	Приготовление пиццы с различными начинками		0:20	0:10 – 1:00 / 5 мин	24				4
МОЛОЧНАЯ КАША	Приготовление каш на молоке		0:30	0:05 – 4:00 / 1 мин	24				12
ПЛОВ	Приготовление различных видов плова (с мясом, рыбой, птицей, овощами)		1:00	0:10 – 2:00 / 5 мин	24				12
ТОМЛЕНИЕ	Приготовление толченого молока, тушенки, рульки, холодца, заливного		3:00	0:10 – 12:00 / 10 мин	24				12
ЭКСПРЕСС	Быстрое приготовление риса, рассыпчатых каш на воде	Программа предусматривает автоматическое отключение после полного выпаривания воды							

III. ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ВОЗМОЖНОСТИ

- Рассстойка теста
- Приготовление фондю
- Приготовление во фритюре
- Приготовление творога, сыра
- Приготовление халвы
- Приготовление детского питания
- Стерилизация посуды, столовых приборов
- Пастеризация продуктов



Рецепты указанных в разделе блюд можно найти в книге рецептов или на сайте www.redmond.company.

IV. СОВЕТЫ ПО ПРИГОТОВЛЕНИЮ

Общие рекомендации по приготовлению

- Для приготовления молочных каш используйте пастеризованное молоко малой жирности, при использовании цельного молока разбавляйте его питьевой водой в пропорции 1:1. Перед приготовлением смазывайте чашу прибора сливочным маслом. Стого соблюдайте пропорции, указанные в рецептах из прилагаемой книги. Уменьшайте или увеличивайте количество ингредиентов только пропорционально.
- При приготовлении некоторых продуктов (например, макарон, пельменей и др.) образуется пена. Для предотвращения ее возможного вытекания за пределы чаши не закрывайте крышку прибора в течение нескольких минут после загрузки продуктов в кипящую воду.
- Во время приготовления хлеба, выпечки или йогурта следите за тем, чтобы исходные ингредиенты занимали не более половины объема чаши.
- Следует учитывать, что в течение первого часа работы программы «ХЛЕБ» идет расстойка теста, а затем – непосредственно выпекание. Не открывайте крышку прибора на этапе расстойки теста! От этого зависит качество выпекаемого продукта.
- При приготовлении во фритюре помещайте корзину с продуктами в уже разогретое масло. Используйте в качестве фритюра только рафинированное растительное масло. Готовьте с открытой крышкой. Помните о том, что масло очень горячее! Во избежание ожога используйте кухонные рукавицы и не наклоняйтесь над устройством. Не используйте одно и то же масло для повторного приготовления продуктов во фритюре.

Рекомендации по использованию температурных режимов в программе «МУЛЬТИПОВАР»

Рабочая температура, °C	Рекомендации по использованию
35	Расстойка теста, приготовление уксуса
40	Приготовление йогуртов
45	Закваска
50	Брожение
55	Приготовление помадки
60	Приготовление зеленого чая, детского питания
65	Варка мяса в вакуумной упаковке
70	Приготовление пунша
75	Пастеризация, приготовление белого чая
80	Приготовление глинтвейна
85	Приготовление творога либо блюд, требующих длительного времени приготовления
90	Приготовление красного чая

Рабочая температура, °C	Рекомендации по использованию
95	Приготовление молочных каш
100	Приготовление беф или варенья
105	Приготовление холодца
110	Стерилизация
115	Приготовление сахарного сиропа
120	Приготовление рульки
125	Приготовление тушёного мяса
130	Приготовление запеканки
135	Обжаривание готовых блюд для придания им хрустящей корочки
140	Копчение
145	Запекание овощей и рыбы в фольге
150	Запекание мяса в фольге
155	Жарка изделий из дрожжевого теста
160	Жарка птицы, мяса, рыбы
165	Жарка стейков
170	Жарка в кляре
175	Приготовление куриных наггетсов
180	Приготовление картофеля фри



Также смотрите прилагаемую книгу рецептов.

Рекомендуемое время приготовления различных продуктов на пару (на 500 г продукта при объеме воды 600-1000 мл)

Продукт	Вес, г / Кол-во, шт.	Объем воды, мл	Время приготовления, мин
Филе свинины/говядины (кубиками по 1,5-2 см)	500	800	30/40
Филе баранины (кубиками по 1,5-2 см)	500	800	40
Филе куриное (кубиками по 1,5-2 см)	500	800	20
Фрикадельки/котлеты	500	800	25/40
Рыба (филе)	300	800	15
Морской коктейль (свежезамороженный)	300	800	5
Манты/хинкали	5 шт.	800	25/30
Картофель (разрезанный на 4 части)	500	800	20
Морковь (кубиками по 1,5-2 см)	500	800	35

Продукт	Вес, г / Кол-во, шт.	Объем воды, мл	Время приготовления, мин
Свекла (разрезанная на 4 части)	500	1500	90
Овощи (свежезамороженные)	500	800	5
Яйцо куриное	5 шт.	800	10



Следует учитывать, что это общие рекомендации. Реальное время может отличаться от рекомендованных значений в зависимости от свойств конкретного продукта, а также от ваших вкусовых предпочтений.

Ошибки при приготовлении и способы их устранения

В представленной ниже таблице собраны типичные ошибки, допускаемые при приготовлении пищи в мультикухнях, рассмотрены возможные причины и пути решения.

БЛЮДО НЕ ПРИГОТОВИЛОСЬ ДО КОНЦА

Возможные причины	Способ устранения
Крышка прибора была не закрыта или закрыта неплотно, поэтому температура приготовления была недостаточно высока	Во время приготовления не открывайте крышку прибора без необходимости. Закрывайте крышку до щелчка. Убедитесь, что ничего не мешает плотному закрытию крышки прибора и уплотнительная резинка на внутренней крышке не деформирована
Чаша/сковорода и нагревательный элемент плохо контактируют, поэтому температура приготовления была недостаточно высока	Чаша/сковорода должна быть установлена в прибор ровно, плотно прилегая дном к нагревательному диску. Убедитесь, что в рабочей камере прибора нет посторонних предметов. Не допускайте загрязнений нагревательного диска
Неудачный подбор ингредиентов блюда. Данные ингредиенты не подходят для приготовления выбранным вами способом или была выбрана неверная программа приготовления. Ингредиенты нарезаны слишком крупно, нарушены общие пропорции закладки продуктов. Время приготовления было недостаточным	Желательно использовать проверенные (адаптированные для данной модели прибора) рецепты. Подбор ингредиентов, способ их нарезки, пропорции закладки, выбор программы и времени приготовления должны соответствовать выбранному рецепту
При приготовлении на пару: в чаше слишком мало воды, чтобы обеспечить достаточную плотность пара	Наливайте в чашу воду обязательно в рекомендуемом рецептом объеме. При необходимости проверяйте уровень воды в процессе приготовления
При жарке	В чаше/сковороде слишком много растительного масла
	Избыток влаги в чаше
При варке: выкипание бульона при варке продуктов с повышенной кислотностью	При обычной жарке достаточно, чтобы масло покрывало дно чаши/сковороды тонким слоем. При жарке во фритюре следуйте указаниям соответствующего рецепта
	Не закрывайте крышку прибора при жарке, если это не указано в рецепте. Свежезамороженные продукты перед жаркой обязательно разморозьте и слейте с них воду
Некоторые продукты требуют специальной обработки перед варкой: промывки, пассерования и т.п. Следуйте рекомендациям выбранного вами рецепта	

Возможные причины		Способ устранения
При выпечке (тесто не пропеклось)	В процессе расстойки тесто пристало к внутренней крышке и перекрыло клапан выпуска пара	Закладывайте в чашу тесто в меньшем объеме
	В чаше слишком много теста	Извлеките выпечку из чаши, переверните и снова поместите в чашу, после чего продолжите приготовление. В дальнейшем при выпечке закладывайте в чашу тесто в меньшем объеме

При тушении: в чаше недостаточно влаги	Добавляйте в чашу большие жидкости. Во время приготовления не открывайте крышки мультикухни без необходимости
При варке: в чаше слишком мало жидкости (не соблюдены пропорции ингредиентов)	Соблюдайте правильное соотношение жидкости и твердых ингредиентов
При выпечке: внутренняя поверхность чаши не была смазана маслом перед приготовлением	Перед закладкой теста смазывайте дно и стенки чаши сливочным или растительным маслом (не следует наливать масло в чашу!)

ПРОДУКТ ПЕРЕВАРИЛСЯ

Слишком малые размеры ингредиентов или слишком длительное время приготовления	Обратитесь к проверенному (адаптированному для данной модели прибора) рецепту. Подбор ингредиентов, способ их нарезки, пропорции закладки, выбор программы и времени приготовления должны соответствовать его рекомендациям
После приготовления готовое блюдо слишком долго стояло на автодогреве	Длительное использование функции автодогрева нежелательно. Если в вашей модели мультикухни предусмотрено предварительное отключение данной функции, вы можете использовать эту возможность

ПРОДУКТ ПОТЕРЯЛ ФОРМУ НАРЕЗКИ

Вы слишком часто перемешивали продукт в чаше	При обычной жарке перемешивайте блюдо не чаще чем через каждые 5-7 минут
Слишком длительное время приготовления	Сократите время приготовления или следуйте указаниям рецепта, адаптированного для данной модели прибора

ПРИ ВАРКЕ ПРОДУКТ ВЫКИПАЕТ

При варке молочной каши выкипает молоко	Качество и свойства молока могут зависеть от места и условий его производства. Рекомендуем использовать только ультрапастеризованное молоко с жирностью до 2,5%. При необходимости молоко можно немного разбавить питьевой водой
Ингредиенты перед варкой были не обработаны либо обработаны неправильно (плохо промыты и т. д.). Не соблюдены пропорции ингредиентов или неверно выбран тип продукта	Обратитесь к проверенному (адаптированному для данной модели прибора) рецепту. Подбор ингредиентов, способ их предварительной обработки, пропорции закладки должны соответствовать его рекомендациям. Цельнозерновые крупы, мясо, рыбу и морепродукты всегда тщательно промывайте до чистой воды
Продукт образует пену	Рекомендуется тщательно промывать продукт, снимать клапан или готовить при открытой крышке

ВЫПЕЧКА ПОЛУЧИЛАСЬ ВЛАЖНОЙ

Были использованы неподходящие ингредиенты, дающие излишек влаги (сочные овощи или фрукты, замороженные ягоды, сметана и т. п.)	Выбирайте ингредиенты в соответствии с рецептом выпечки. Страйтесь не выбирать в качестве ингредиентов продукты, содержащие слишком много влаги, или используйте их по возможности в минимальных количествах
Готовая выпечка слишком долго находилась в закрытом приборе	Страйтесь вынимать выпечку из мультикухни сразу по приготовлению. При необходимости можете оставить продукт в мультикухне на небольшой срок при включенном автодогреве

ВЫПЕЧКА НЕ ПОДНЯЛАСЬ

Яйца с сахаром не были взбиты	Обратитесь к проверенному (адаптированному для данной модели прибора) рецепту. Подбор ингредиентов, способ их предварительной обработки, пропорции закладки должны соответствовать его рекомендациям
Тесто долгоостояло с разрыхлителем	
Мука не была просеяна или недостаточно вымешено тесто	
Неправильно заложены ингредиенты	



В ряде моделей мультикухонь REDMOND в программах «ТУШЕНИЕ» и «СУП» при недостатке в чаше жидкости срабатывает система защиты от перегрева прибора. В этом случае программа приготовления останавливается и мультикухня переходит в режим автодогрева.

V. УХОД ЗА ПРИБОРОМ

Общие правила и рекомендации

- Перед первым использованием, а также для удаления запаха пищи в приборе после приготовления рекомендуем обработать в ней в течение 15 минут половину лимона на программе «ПАР».
- Если вы не используете прибор длительное время, отключите его от электросети. Рабочая камера, включая нагревательный диск, чаша, внутренняя крышка и паровой клапан должны быть чистыми и сухими

- Прежде чем приступать к очистке прибора, убедитесь, что он отключен от электросети и полностью остыл. Для очистки используйте мягкую ткань и деликатные средства для мытья посуды.

 **ЗАПРЕЩАЕТСЯ** использование при очистке прибора грубых салфеток или губок, абразивных паст. Также недопустимо использование любых химически агрессивных или других веществ, не рекомендованных для применения с предметами, контактирующими с пищей.

 **ЗАПРЕЩАЕТСЯ** погружать корпус прибора в воду или помещать его под струю воды!

- Будьте аккуратны при очистке резиновых деталей: их повреждение или деформация может привести к неправильной работе прибора.
- Корпус прибора можно очищать по мере загрязнения. Чашу, внутреннюю алюминиевую крышку и съемный паровой клапан необходимо очищать после каждого использования.
- Конденсат, образующийся в процессе приготовления пищи, удаляйте после каждого использования прибора. Внутренние поверхности рабочей камеры очищайте по необходимости.

Очистка корпуса

Очищайте корпус прибора мягкой влажной кухонной салфеткой или губкой. Возможно применение деликатного чистящего средства. Во избежание появления подтеков от воды и разводов на корпусе рекомендуем протереть его поверхность насухо.

Очистка чаши/сковороды

Вы можете очищать чашу/сковороду как вручную, используя мягкую губку и средство для мытья посуды, так и в посудомоечной машине (в соответствии с рекомендациями производителя).

При сильном загрязнении налейте в чашу/сковороду теплой воды и оставьте на некоторое время отмокать, после чего произведите очистку.

Обязательно протрите внешнюю поверхность чаши/сковороды насухо, прежде чем установить ее в прибор.

 **При регулярной эксплуатации возможно полное или частичное изменение цвета внутреннего антипригарного покрытия. Само по себе это не является признаком дефекта.**

Очистка внутренней крышки

Для очистки внутренней крышки используйте влажную кухонную салфетку или губку. После очистки вытрите поверхность крышки насухо.

Очистка съемного парового клапана

Паровой клапан установлен в специальном гнезде на верхней крышке прибора. Порядок очистки см. на схеме **A3** (стр. 5).

 **ВНИМАНИЕ!** Во избежание деформации резинки клапана не скручивайте и не вытягивайте ее при снятии, очистке и установке.

Удаление конденсата

В данной модели конденсат скапливается в специальной полости на корпусе прибора вокруг чаши и стекает в специальный контейнер, расположенный в задней части прибора. Для очистки контейнера промойте его под струей воды, следуя общим правилам. Оставшийся в полости вокруг чаши конденсат удалите с помощью кухонной салфетки.

Очистка рабочей камеры

При строгом соблюдении указаний данного руководства вероятность попадания жидкости, частишек пищи или мусора внутрь рабочей камеры прибора минимальна. Если существенное загрязнение все же произошло, следует очистить поверхности рабочей камеры во избежание некорректной работы или поломки прибора.

 **Прежде чем очищать рабочую камеру прибора, убедитесь, что он отключен от электросети и полностью остыл!**

Боковые стенки рабочей камеры, поверхность нагревательного элемента и кожух центрального термодатчика (расположен в середине нагревательного элемента) можно очистить увлажненной (не мокрой!) губкой или салфеткой. Если вы применяете моющее средство, необходимо тщательно удалить его остатки, чтобы исключить появление нежелательного запаха при последующем приготовлении пищи. При попадании иностранных тел в углубление вокруг центрального термодатчика аккуратно удалите их пинцетом, не надавливая на кожух датчика. При загрязнении поверхности нагревательного элемента допустимо использовать увлажненную губку средней жесткости или синтетическую щетку.

 **При регулярной эксплуатации прибора со временем возможно полное или частичное изменение цвета нагревательного элемента. Само по себе это не является признаком неисправности устройства и не влияет на правильность его работы.**

Хранение и транспортировка

Перед хранением и повторной эксплуатацией очистите и полностью просушите все части прибора. Храните прибор в сухом вентилируемом месте вдали от нагревательных приборов и попадания прямых солнечных лучей.

При транспортировке и хранении запрещается подвергать прибор механическим воздействиям, которые могут привести к повреждению прибора и/или нарушению целостности упаковки. Необходимо беречь упаковку прибора от попадания воды и других жидкостей.

VI. ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ АКСЕССУАРЫ

Дополнительные аксессуары не входят в комплект поставки мультикухни SkyKitchen RMK-FM41S. Приобрести их, а также узнать о новинках продукции REDMOND можно на сайте www.redmond.com.ru либо в магазинах официальных дистрибутеров.

RAM-CL2 – универсальная съемная ручка

Ручка из термостойкого пластика защищает от ожогов. Надежная фиксация ручки на чаше позволяет вынимать и переносить наполненную чашу.

RAM-FB1 – корзина для жарки во фритюре

Используется для приготовления различных продуктов в сильно разогретом или кипящем масле (фритюре). Подходит для любых чаш объемом от 3 литров. Изготовлена из нержавеющей стали, имеет съемную ручку и крючок для фиксации на чаше для облегчения слива лишнего масла после приготовления. Возможно использование с моделями других брендов. Можно мыть в посудомоечной машине.

RAM-G1 – комплект баночек для йогурта с маркерами на крышках (4 шт.)

Предназначен для приготовления домашних йогуртов. Банки имеют маркеры даты, позволяющие контролировать срок годности. Возможно использование с моделями других брендов.

RAM-KS1 – набор силиконовых ложек

В комплект входят ложка, шумовка и поварешка из термостойкого силикона. Набор подходит для посуды с антипригарным покрытием.

RAM-ST5 – стальной контейнер для приготовления на пару

Используется для приготовления различных продуктов на пару. Изготовлен из высококачественной нержавеющей стали, не подвержен деформации, не впитывает запахи и не выделяет токсичных веществ под воздействием высокой температуры.

RAM-SS3 – набор силиконовых аксессуаров

В комплект входят плоская ложка, двусторонняя крышка для чаши и подставка из термостойкого силикона.

RHP-M02 – ветчинница

Устройство для приготовления ветчины, колбас, рулетов и других деликатесов из мяса, птицы или рыбы с добавлением различных специй и наполнителей. Принцип приготовления основан на температурной обработке продуктов при одновременном их сжатии внутри пресс-формы. Ветчинница изготовлена из высококачественной нержавеющей стали и имеет регулируемый рабочий объем (максимальный – 1,4 л).

RB-C508F – чаша с керамическим покрытием

Емкость 5 литров. Обладает повышенной устойчивостью к механическим повреждениям, отличными антипригарными и теплопроводными свойствами, благодаря чему пища не прилипает к поверхности, прожаривается и тушится равномерно в течение всего процесса приготовления. Данная чаша специально разработана для более качественного процесса выпечки, жарки и варки молочных каш. Возможно использование чаши вне мультикухни для хранения продуктов и приготовления блюд в духовом шкафу. Можно мыть в посудомоечной машине.

VII. ПЕРЕД ОБРАЩЕНИЕМ В СЕРВИС-ЦЕНТР

ВНИМАНИЕ! В случае возникновения какого-либо сбоя в работе приложения Ready for Sky обращение в сервисный центр необязательно. Просто позвоните в службу технической поддержки REDMOND по телефону 8-800-200-77-41 (звонок по России бесплатный) и

получите консультацию и помощь наших специалистов по устранению ошибки и/или сбоя в работе Ready for Sky. Ваши предложения и замечания по работе приложения будут учтены при очередном обновлении.

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
На дисплее возникло сообщение об ошибке E1	Прибор подвергся переохлаждению	После транспортировки или хранения при низких температурах необходимо выдержать прибор при комнатной температуре не менее 2 часов перед включением
Сообщение об ошибке E2	Ошибка самотестирования	Отключите прибор от электросети на несколько минут и вновь подключите к электросети. При повторном возникновении ошибки обратитесь в сервис-центр
Сообщение об ошибке E3, E4	Системная ошибка, возможны перегрев прибора, выход из строя платы управления или нагревательного элемента	Отключите прибор от электросети, дайте ему остыть. Проверьте наличие чаши в устройстве и достаточного объема продукта в ней, плотно закройте крышку. Подключите прибор к электросети и снова запустите программу. Если проблема не устраняется, обратитесь в авторизованный сервисный центр
Прибор не включается	Шнур электропитания не подключен к прибору и (или) электрической розетке	Убедитесь, что съемный электронный шнур подключен к соответствующему разъему на приборе и включен в розетку
	Неисправна электрическая розетка	Включите прибор в исправную розетку
	В электросети нет тока	Проверьте наличие напряжения в электросети. Если оно отсутствует, обратитесь к обслуживающей ваш дом организации
Блюдо готовится слишком долго	Перебои с питанием от электросети (уровень напряжения тока нестабилен или ниже нормы)	Проверьте наличие стабильного напряжения тока в электросети. Если оно нестабильно или ниже нормы, обратитесь к обслуживающей ваш дом организации
	Между чашей и нагревательным элементом попал посторонний предмет или частицы (мусор, крупа, кусочки пищи)	Отключите прибор от электросети, дайте ему остыть. Удалите посторонний предмет или частицы
	Чаша/сковорода установлена неровно	Установите чашу/сковороду ровно, без перекосов
	Нагревательный диск сильно загрязнен	Отключите прибор от электросети, дайте ему остыть. Очистите нагревательный диск
Во время приготовления из-под крышки прибора выходит пар.	Чаша неровно установлена в корпус прибора	Установите чашу ровно, без перекосов
	Нарушена герметичность соединения чаши и внутренней крышки мультикухни	Проверьте, нет ли посторонних предметов (мусора, крупы, кусочков пищи) между крышкой и корпусом прибора, удалите их. Всегда закрывайте крышку мультикухни до щелчки
	Крышка закрыта неплотно или под крышку попал посторонний предмет	Проверьте, нет ли посторонних предметов (мусора, крупы, кусочков пищи) между крышкой и корпусом прибора, удалите их. Всегда закрывайте крышку мультикухни до щелчки
	Уплотнительная резинка на крышке сильно загрязнена, деформирована или повреждена	Проверьте состояние уплотнительной резинки на внутренней крышке прибора. Возможно, она требует замены

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
Попытка синхронизации или передачи данных с прибора на мобильное устройство не удалась (на дисплее появилось сообщение об ошибке)	Отключена функция Bluetooth на мобильном устройстве	Включите функцию Bluetooth на мобильном устройстве
	Приложение Ready for Sky на мобильном устройстве неактивно	Откройте приложение Ready for Sky на мобильном устройстве
	Прибор и мобильное устройство находятся слишком далеко друг от друга или радиосигнал встречает препятствие	Убедитесь, что дистанция между устройствами не превышает 15 метров и нет препятствий для прохождения радиосигнала

 В случае если неисправность устраниТЬ не удалось, обратитесь в авторизованный сервисный центр.

VIII. ГАРАНТИЙНЫЕ ОБЯЗАТЕЛЬСТВА



На данное изделие предоставляется гарантия сроком на 1 год с момента приобретения. Вы можете увеличить этот срок на 1 год, зарегистрировав приобретенный продукт на нашем сайте: www.redmond.company/additional_warranty/.

В течение гарантийного периода изготоVитель обязуется устраниТЬ путем ремонта, замены деталей или замены всего изделия любые заводские дефекты, вызванные недостаточным качеством материалов или сборки. Гарантия вступает в силу только в том случае, если дата покупки подтверждена печатью магазина и подписью продавца на оригинальном гарантийном талоне. Настоящая гарантия признается лишь в том случае, если изделие применялось в соответствии с руководством по эксплуатации, не ремонтировалось, не разбиралось и не было повреждено в результате неправильного обращения с ним, а также сохранена полная комплектность изделия. Данная гарантия не распространяется на естественный износ изделия и расходные материалы (антипригарные покрытия, уплотнители и т. д.).

Срок службы изделия и срок действия гарантийных обязательств на него исчисляются со дня продажи или с даты изготовления изделия (в случае, если дату продажи определить невозможно).

Дату изготовления прибора можно найти в серийном номере, расположенному на идентификационной наклейке на корпусе изделия. Серийный номер состоит из 13 знаков. 6-й и 7-й знаки обозначают месяц, 8-й – год выпуска устройства.

0	0	0	0	0	1	1	2	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 – месяц производства (01 – январь, 02 – февраль ... 12 – декабрь)

2 – год производства (1 – 2011 г., 2 – 2012 г. ... 0 – 2020 г.)

3 – серийный номер модели

Установленный производителем срок службы прибора составляет 5 лет со дня его приобретения при условии, что эксплуатация изделия производится в соответствии с данным руководством и применимыми техническими стандартами.

Утилизацию упаковки, руководства пользователя, а также самого прибора необходимо производить в соответствии с местной программой по переработке отходов. Проявите заботу об окружающей среде: не выбрасывайте такие изделия вместе с обычным бытовым мусором.

 Перш ніж використовувати даний виріб, уважно прочитайте посібник з його експлуатації і збережіть як довідник. Правильне використання приладу значно продовжить термін його служби.

Заходи безпеки та інструкції, що містяться в цьому посібнику, не охоплюють всі можливі ситуації, які можуть виникнути в процесі експлуатації приладу. Під час використання пристрія користувач повинен керуватися здоровим глузdom, бути обережним і уважним.

МІРИ БЕЗПЕКИ

- Виробник не несе відповідальності за ушкодження, викликані недотриманням вимог техніки безпеки і правил експлуатації виробу.
- Даний електроприлад являє собою багатофункціональний пристрій для приготування їжі в побутових умовах і може застосовуватися в квартирах, заміських будинках або в інших подібних умовах непромислової експлуатації. Промислове або будь-яке інше нецільове використання пристрою буде вважатися порушенням умов належної експлуатації виробу. У цьому випадку виробник не несе відповідальності за можливі наслідки.
- Перед включенням пристрою до електромережі перевірте, чи збігається її напруга з номінальною напругою живлення приладу (див. технічні характеристики або заводську табличку виробу).
- Використовуйте подовжувача, розрахований на споживану потужність приладу, – невідповідність параметрів може привести до короткого замикання або загоряння кабелю.
- Підключайте прилад тільки до розеток, що мають заземлення, – це обов'язкова вимога захисту від поразки електричним струмом. Використовуючи подовжувача, переконайтесь, що він також має заземлення.

 **УВАГА!** Під час роботи приладу його корпус, чаша і металеві деталі нагріваються! Будьте обережні! Використовуйте кухонні рукавиці. Щоб уникнути опіку гарячою парою не нахиляйтеся над пристроєм при відкриванні кришки.

- Виключайте прилад з розетки після використання, а також під час його чищення або переміщення. Витягайте електрошнур сухими руками, утримуючи його за вилку, а не за провід.
- Не протягайте шнур електроживлення в дверних прорізах або поблизу джерел тепла. Стежіте за тим, щоб електрошнур не перекручувався і не перегинається, не стикається з гострими предметами, кутами і крайками меблів.

 **ПАМ'ЯТАЙТЕ:** випадкове ушкодження кабелю електроживлення може привести до неполадок, що не відповідають умовам гарантії, а також до ураження електростврутом. Ушкоджений електрокабель вимагає термінової заміни в сервіс-центрі.

- У разі зміни положення дискового нагрівального елемента обов'язково використовуйте щипці, що входять до комплекту поставки приладу, – це унеможливить отримання опіків або інших випадкових травм.
- Встановлюючи нагрівальний диск у верхній позиції, переконайтесь, що він міцно зафіксований у пазах на стінках робочої камери приладу. Неправильна установка нагрівального елемента може привести до його довільного переміщення в процесі експлуатації приладу та поломки.

Щоб уникнути ураження електростврутом, не змінюйте положення нагрівального елемента, якщо прилад підключений до електромережі!

ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ закривати кришку приладу, якщо дисковий нагрівальний елемент встановлений у верхній позиції.

- Не встановлюйте прилад на м'яку поверхню, не накривайте рушником або серветкою під час роботи – це може привести до перегріву і поломки пристрою.
- Заборонено експлуатацію приладу на відкритому повітрі – попадання вологи або сторонніх предметів всередину корпуса пристрою може привести до його серйозних ушкоджень.

- Перед чищенням приладу переконайтесь, що він відключений від електромережі і цілком охолов. Суворо дотримуйтесь інструкцій з очищення приладу.

STOP ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ занурювати корпус приладу у воду або поміщати його під струмінь води!

- Даний прилад не призначений для використання людьми (включаючи дітей), у яких є фізичні, нервові або психічні відхилення або брак досвіду і знань, за винятком випадків, коли за такими особами здійснюється нагляд або проводиться їхнє інструктування щодо використання даного приладу особою, що відповідає за їхню безпеку. Необхідно здійснювати нагляд за дітьми з метою недопущення їхніх ігор із приладом, його комплектуючими, а також його заводським упакуванням. Очищення й обслуговування пристрою не повинні вироблятися дітьми без догляду дорослих.
- Заборонено самостійний ремонт приладу або внесення змін у його конструкцію. Усі роботи з обслуговування і ремонту повинні виконуватися авторизованим сервіс-центром. Непрофесійно виконана робота може привести до поломки приладу, травмам і ушкодженню майна.

STOP УВАГА! Заборонено використання приладу за будь-яких несправностей.

Технічні характеристики

Модель.....	SkyKitchen RMK-FM41S
Потужність.....	700 Вт
Нагрuga	220-240 В, 50 Гц
Захист від ураження електричним струмом	клас I
Стандарт передачі даних.....	Bluetooth v4.0
Підтримка на операційних системах.....	iOS, Android
Об'єм чаши.....	5 л
Покриття чаши/сковороди	антитригарне Daikin®
Дисплей.....	світлодіодний
Паровий клапан	знімний
Габаритні розміри.....	280 × 280 × 285 мм
Вага нетто.....	2,76 кг

Програми

1. МУЛЬТИПОВАР	10. СУП (СУП)
2. ВАКУУМ (ВАКУУМ)	11. ЙОГУРТ (ЙОГУРТ)
3. ХЛЕБ (ХЛІБ)	12. РИС/КРУПЫ (РИС/КРУПИ)
4. ПАР (ПАРА)	13. ПІЦЦА (ПІЦА)
5. ВАРКА (ВАРІННЯ)	14. МОЛОЧНА КАША (МОЛОЧНА КАША)
6. ПАСТА (ПАСТА)	15. ПЛОВ (ПЛОВ)
7. ЖАРКА (СМАЖЕННЯ)	16. ТОМЛЕНИЕ (ТОМЛІННЯ)
8. ВИПЕЧКА (ВИПІЧКА)	17. ЕКСПРЕСС (ЕКСПРЕС)
9. ТУШЕНІЕ (ТУШКУВАННЯ)	

Функції

Ready for Sky (дистанційне керування з мобільного пристроя).....	€
«МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ» (змінення температури та часу приготування під час роботи програми).....	€
«MASTERFRY» (підйомний нагрівальний елемент)	€
Підтримання температури готових страв (автопідігрів).....	до 12 годин
Попереднє вимкнення автопідігріву.....	
Розігрівання страв.....	до 12 годин
Відстрочка старту.....	до 24 годин
Вимкнення звукових сигналів.....	€

Комплектація

Мультикухня	1 шт.
Чаша	1 шт.
Сковорода	1 шт.

Контейнер для приготування на парі.....	1 шт.
Черпак.....	1 шт.
Плоска ложка	1 шт.
Щипці.....	1 шт.
Мірна склянка.....	1 шт.
Шнур електро живлення	1 шт.
Книга рецептів.....	1 шт.
Інструкція з експлуатації.....	1 шт.
Сервісна книжка.....	1 шт.

Виробник має право на внесення змін до дизайну, комплектації, а також до технічних характеристик виробу під час вдосконалення своєї продукції без додаткового повідомлення про ці зміни. У технічних характеристиках допускається похибка ±10%.

Будова мультикухні (схема A1 , стор. 3)

- | | |
|---------------------------------|--|
| 1. Кришка приладу | 10. Контейнер для збирання конденсату |
| 2. Ручка для відкриття кришки | 11. Плоска ложка |
| 3. Кнопка відкриття кришки | 12. Черпак |
| 4. Знімний паровий клапан | 13. Мірна склянка |
| 5. Ущільнювальне кільце | 14. Контейнер для приготування на парі |
| 6. Чаша | 15. Шнур електро живлення |
| 7. Панель управління з дисплеєм | 16. Щипці |
| 8. Корпус | 17. Сковорода |
| 9. Тримач для черпака/ложки | 18. Підйомний нагрівальний елемент |

Панель управління (схема A2 , стор. 4)

- Кнопки вибору автоматичних програм.
- Кнопка – увімкнення/вимкнення функції розігрівання, переривання роботи програми приготування, скидання користувачських налаштувань.
- Кнопка – перехід у режим встановлення температури приготування.
- Кнопка «Старт» – увімкнення заданого режиму приготування.
- Кнопка – перехід у режим встановлення відстрочки старту.
- Кнопка – перехід у режим встановлення часу приготування, перемикання між налаштуванням годин і хвилин, увімкнення/вимкнення звукових сигналів.
- Кнопка – увімкнення/вимкнення приладу.
- Кнопка – зменшення значення параметра.
- Кнопка – збільшення значення параметра.

Будова дисплея (схема A2 , стор. 4)

- Індикатор значення часу, роботи програми «ЭКСПРЕСС».

- B. Індикатор значення температури.
- C. Індикатор режиму приготування.
- D. Індикатор режиму відстрочки старту.
- E. Індикатор вимкнення звукових сигналів.
- F. Індикатори режиму автопідігріву/розігрівання.

I. ПЕРЕД ПОЧАТКОМ ВИКОРИСТАННЯ

Акуратно дістаньте виріб і його комплектуючі з коробки. Видаліть усі пакувальні матеріали та рекламні наклейки.



Обов'язково збережіть на місці застережні наклейки, наклейки-покажчики (за наявності) і таблицю з серійним номером виробу на його корпусі!

Після транспортування або зберігання за низьких температур необхідно витримати пристрій за кімнатної температури не менше ніж 2 години перед увімкненням.

Протріть корпус пристрію вологовою тканиною та промийте чашу, дайте їм просохнути. Щоб уникнути появи стороннього запаху під час першого використання пристрій, повністю очистіть його (див. «Догляд за пристрідом»).

Встановіть пристрій на тверду, рівну, горизонтальну поверхню так, щоб гаряча пара, що виходить з парового клапана, не потрапляла на шпалери, декоративні покриття, електронні пристрії та інші предмети або матеріали, які можуть бути пошкодженіми через підвищену вологість і температуру.

Перед приготуванням переконайтесь в тому, що зовнішній видимі внутрішні частини мультикухні не мають пошкоджень, сколів та інших дефектів. Між чашею та нагрівальним елементом не має бути сторонніх предметів.



ВАЖЛИВО! Не піднімайте пристрій за ручку на кришці!

Не вмикайте пристрій без встановленої всередину чаші або з порожньою чашею – у разі випадкового запуску програми приготування це приведе до критичного перегрівання пристрію або до пошкодження антипригарного покриття. Перед смаженням продуктів налийте в чашу трохи рослинної або соняшникової олії.

II. ЕКСПЛУАТАЦІЯ МУЛЬТИКУХНІ

Дистанційне управління пристрідом через додаток Ready for Sky

Додаток Ready for Sky дозволяє вам управляти пристрідом дистанційно в близькій зоні за допомогою смартфона або планшета.

- Завантажіте додаток Ready for Sky з магазину додатків App Store або Google Play (в залежності від операційної системи пристрію, що вирористовується) на свій смартфон або планшет.

i Мінімальну підтримувану версію операційної системи уточнюйте на офіційному сайті компанії www.redmond.company або в описі до додатку в магазинах App Store і Google Play.

2. Запустіть додаток Ready for Sky, створіть акаунт. Дотримуйтесь інструкцій і підказок на екрані мобільного пристрою.
3. Переведіть прилад у режим очікування (на дисплей відобразиться індикатор «— — —»). Натисніть і утримуйте кнопку на панелі управління мультикухні до початку з'єднання з мобільним пристроєм.
4. Під час з'єднання на дисплеї мультикухні відображуватимуться змінювані символи та . Після встановлення з'єднання прилад подасть звуковий сигнал і перейде в режим очікування.
5. Для відключення мультикухні від мобільного пристрою натисніть і утримуйте кнопку до звукового сигналу, коли мультикухня знаходитьться в режимі очікування.

i Для забезпечення стабільного з'єзду мобільний пристрій має знаходитися не далі ніж за 15 метрів від приструю.

Компанія REDMOND рада запропонувати вам новинку технології Ready for Sky – додаток R4S Gateway. Цей додаток дозволить вам керувати побутовою технікою з будь-якого куточка світу за допомогою мережі Інтернет: він стане мостом між пристадами серії Ready for Sky у вас вдома і вашим мобільним пристроєм.

Віддалене керування пристадами через додаток R4S Gateway

1. Налаштуйте дистанційне керування пристадом через основний керувальний додаток (Ready for Sky) відповідно до розділу «Дистанційне управління пристадом через додаток Ready for Sky».
2. Скачайте та встановіть програму R4S Gateway на смартфон або планшет, який ви збираєтесь залишати вдома як гейтвей. На ньому повинна бути встановлена операційна система Android, мінімальні вимоги для якої вказані на офіційному сайті компанії www.redmond.company або в описі до додатку в магазине Google Play. Переконайтесь, що пристрій підключено до мережі Інтернет (GSM, Wi-Fi тощо), Bluetooth увімкнено.
3. Увійдіть в додаток R4S Gateway під тим же акаунтом, яким ви користуєтесь під час роботи з основним керувальним додатком (Ready for Sky).
4. У додатку R4S Gateway проведіть пальцем по екрану зверху донизу (свайп): SkyKitchen RMK-FM41S з'явиться в списку доступних пристадів.

УВАГА:

Для забезпечення стабільного з'єднання ваш домашній смартфон або планшет із додатком R4S Gateway має знаходитися вдома не далі ніж за 15 метрів від використовуваних побутових пристадів.

Не встановлюйте додаток Ready for Sky і R4S Gateway на один пристрій. Це може привести до збою у роботі програм.

Додаток R4S Gateway працює тільки з основним керувальним додатком Ready for Sky.

До пристрою-гейтвею можуть підключатися кілька мобільних пристадів, тобто одним і тим же пристадом можуть керувати кілька користувачів. При цьому пристад виконуватиме отриману команду (одномоментно додаток R4S Gateway може працювати тільки з одним записом). У зв'язку з цим також неможливе одночасне керування пристадом через головну програму та через додаток R4S Gateway (не можна управляти пристадом із близького та віддаленої зони одночасно).

Вимкнення звукових сигналів

1. Підключіть пристад до електромережі та натисніть кнопку . Пристад перейде в режим очікування (на дисплеї відобразиться індикатор «— — —»). Натисніть і утримуйте кнопку . Замість індикатора значення температури на дисплеї спалахне напис «SOn».
2. Для вимкнення звукових сигналів натисніть кнопку або . На дисплеї з'явиться напис «SOFF» і індикатор . Щоб увімкнути звукові сигнали, натисніть кнопку або (на дисплеї спалахне напис «SOn», індикатор згасне).
3. Не натискайте кнопки на панелі впродовж 5 секунд. Налаштування будуть збережені автоматично.

Встановлення часу приготування

У мультикухні REDMOND SkyKitchen RMK-FM41S можна самостійно встановлювати час приготування для кожної програми, окрім програми «ЭКСПРЕСС». Крок зміни і можливий діапазон часу, що задається, залежать від вибраної програми приготування.

1. Після вибору автоматичної програми натисніть кнопку . Почне мерехтіти значення годин індикатора часу .
2. Для збільшення значення параметра натисніть кнопку , для зменшення – кнопку .
3. Натисніть кнопку і встановіть значення хвилин за допомогою кнопок і .
4. Не натискайте кнопки на панелі впродовж 5 секунд. Налаштування будуть збережені автоматично.

Змінення значень годин і хвилин відбуваються незалежно одне від одного. Після досягнення максимального/мінімального значення параметра налаштування продовжиться з початку діапазону. Для швидкої зміни значення параметра натисніть і утримуйте потрібну кнопку.

Відстрочка старту програми

Функція відстрочки старту дозволяє задати інтервал часу, після закінчення якого почне працювати програма приготування. Максимальний час відстрочки старту становить 24 години. Крок встановлення часу відстрочки старту – 1 хвилина.

- Для зміні часу відсточки старту після вибору автоматичної програми натисніть кнопку . На дисплей з'явиться індикатор , почне мерехтіти значення годин на індикаторі часу.
- Шоб збільшити значення параметра, натисніть кнопку для зменшення – кнопку .
- Натисніть кнопку й установіть значення хвилин за допомогою кнопок і .
- Не натискайте кнопки на панелі впродовж 5 секунд. Налаштування будуть збережені автоматично. На дисплей відображатимуться встановлений час приготування й індикатор .

Змінення значень годин і хвилин відбуваються незалежно одне від одного. Після досягнення максимального/мінімального значення параметра налаштування продовжиться з початку діапазону. Для швидкої зміни значення параметра натисніть і утримуйте потрібну кнопку. Під час роботи функції на дисплей відображається зворотний відлік часу до старту програми. Щоб побачити встановлений час приготування, натисніть кнопку . При запуску програми після закінчення відсточки старту пролунає звуковий сигнал.

i Не рекомендується використовувати функцію відсточки старту, якщо рецепт містить швидкопасувні продукти (яйця, свіже молоко, м'ясо, сир тощо).

Автопідігрів

Дана функція вмикається автоматично відразу після закінчення роботи програми приготування й може підтримувати температуру готової страви в межах 70-75°C упродовж 12 годин.

Під час автопідігріву на дисплей горить індикатор і відображується прямий відлік часу роботи в даному режимі. За необхідності автопідігрів можна вимкнути, натиснувши кнопку . Прилад перейде в режим очікування (на дисплей відобразиться індикатор «——»).

i Функція автопідігріву недоступна в разі використання програм «ВАКУУМ», «ПАСТА», «ЙОГURT», «ЭКСПРЕСС» і встановлення в програмі «МУЛЬТИПОВАР» температури приготування нижче ніж 80°C.

Попереднє вимкнення автопідігріву

Якщо увімкнення автопідігріву небажане, дану функцію можна попередньо вимкнути. Для цього після запуску програми або відсточки старту натисніть кнопку «Старт». Для цього під час старту або роботи програми натисніть кнопку «Старт». Щоб знову увімкнути автопідігрів, повторно натисніть кнопку «Старт».

Розігрівання страв

Мультикухню REDMOND SkyKitchen RMK-FM41S можна використовувати для розігрівання холодних страв. Для цього:

- Перекладіть продукти в чашу, встановіть її в корпус мультикухні.
- Закрійте кришку до клізання. Підключіть прилад до електромережі, натисніть кнопку . Прилад перейде в режим очікування (на дисплей відобразиться індикатор «——»).
- Натисніть кнопку . Загориться індикатор на дисплей. Таймер почне прямий відлік часу розігрівання.

Прилад розігріє страву до 70-75°C і підтримуватиме її в гарячому стані впродовж 12 годин. За необхідності розігрівання можна зупинити, натиснувши кнопку . Прилад перейде в режим очікування.

! Завдяки функціям автопідігріву та розігрівання мультикухня може зберігати продукт гарячим до 12 годин, проте ми не рекомендуємо залишати страву гарячою більш ніж на 2-3 години, оскільки інколи це може привести до зміни її смакових якостей.

Функція «MASTERFRY» (схема A4, стор. 5)

Прилад обладнано підйомним нагрівальним елементом. Завдяки цьому тепер ви можете використовувати в мультиварці не лише чашу, але й відповідну сковороду (входить до комплекту поставки).

! Задля безпеки, щоб змінити положення нагрівального елемента, використовуйте щипці «входять до комплекту поставки приладу».

Для встановлення нагрівального елемента у верхню позицію за допомогою щипців обережно підніміть його до упору й трохи поверніть до надійної фіксації кріплень у пазах на стінках робочої камери.

Для встановлення дискового нагрівача в нижню позицію трохи підніміть його, щоб кріплення вийшли з пазів на стінках робочої камери, і, злегка повернувши диск, обережно опустіть.

STOP Не намагайтесь змінити положення нагрівального елемента, якщо прилад підключений до електромережі!

Забороняється закривати кришку приладу, якщо дисковий нагрівальний елемент встановлений у верхній позиції.

Для приготування у мультикухні використовуйте лише сковороду REDMOND FP-C505, що входить до комплекту поставки.

Функція «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ»

Використовуючи функцію «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ», ви зможете змінювати налаштування прямо в процесі приготування. Дана функція може виявится особливо корисною, якщо ви готуєте страви за складними рецептами, що потребують поєднання різних програм приготування (наприклад, під час приготування голубців, бефстроганов, супів і пасті за різними рецептами, джему тощо).

i Функція «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ» недоступна під час використання програми «ЭКСПРЕСС». Зміна температури під час використання функції «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ» можлива в діапазоні від 35 до 180°C із кроком в 1°C. Мінімальний час приготування – 1 хвилина, максимальний час приготування залежить від вибраної програми, крок зміни – 1 хвилина.

! Функція «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ» може виявится особливо корисною, якщо ви готуєте страви за складними рецептами, що вимагають поєднання різних програм приготування.

Для змінення температури приготування:

- Під час роботи програми приготування натисніть кнопку . Індикатор значення температури на дисплей почне мерехтіти.
- Встановіть бажану температуру. Для збільшення натискуйте кнопку для зменшення – кнопку . Для швидкої зміни натисніть і утримуйте потрібну кнопку. Після досягнення максимального (мінімального) значення налаштування продовжиться з початку (кінця) діапазону.
- Не натискуйте кнопки на панелі управління впродовж 5 секунд. Зміни будуть збережені автоматично. Встановлена температура відображатиметься до закінчення роботи програми або до нового змінення.

Для захисту від перегрівання під час встановлення температури приготування понад 150°C максимальний час роботи програми обмежується 2 годинами.

Для змінення часу приготування:

- Під час роботи програми приготування натисніть кнопку . Індикатор значення годин на індикаторі часу почне мерехтіти. Відобразиться стандартне значення температури.
- Встановіть бажаний час приготування. Щоб збільшити значення годин, натискуйте кнопку щоб зменшити – кнопку .
- Повторно натисніть кнопку та встановіть значення хвилин за допомогою кнопок і Зміни значень годин і хвилин відбуваються незалежно одна від одної. Після досягнення максимального значення налаштування продовжиться з початку діапазону. Для швидкої зміни значення натисніть і утримуйте потрібну кнопку.
- Не натискуйте кнопки на панелі управління впродовж 5 секунд. Зміни будуть збережені автоматично.

Якщо встановити значення часу приготування 00:00, роботу програми буде зупинено.

Загальний порядок дій під час використання автоматичних програм

ВАЖЛИВО! Якщо ви використовуєте прилад для кип'ятіння води (наприклад, при варенні продуктів), ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ встановлювати температуру приготування вище 100°C. Це може привести до перегріву і поломки приладу. З тієї ж причини ЗАБОРОНЯЄТЬСЯ використовувати для кип'ятіння води програми «ХЛЕБ», «ЖАРКА», «ВЫПЕЧКА», «ПИЦЦА».

- Підгответите (відмірайте) необхідні інгредієнти.
- Розмістіть інгредієнти в чаши мультикухні відповідно до програми приготування та вставте її в корпус приладу. Стежте за тим, щоб усі інгредієнти, включаючи рідину, знаходилися нижче за максимальну позначку на внутрішній поверхні чаши. Переконайтесь, що чаша встановлена без перекосів і щільно стикається з нагрівальним елементом.

- Закрійте кришку мультикухні до клацання. Підключіть прилад до електромережі, натисніть кнопку . Прилад переїде в режим очікування.

Для запуску програми «ЭКСПРЕСС» натисніть кнопку «Старт» в режимі очікування.

УВАГА! Якщо ви готовите на високих температурах з використанням великої кількості рослинного масла, завжди залишайте кришку приладу відкритою.

- Для вибору програми приготування натисніть відповідну кнопку на панелі управління. Спалахне індикатор поряд з кнопкою, на дисплей з'явиться стандартне значення часу приготування й індикатор . У разі вибору програми «МУЛЬТИПОВАР» на дисплей також відобразиться стандартне значення температури.

У програмі «МУЛЬТИПОВАР» також можна встановити бажану температуру приготування страви. Для зміни температури натисніть кнопку і встановіть бажане значення. Використовуйте кнопку для збільшення значення, кнопку – для зменшення.

- За необхідності змініть стандартний час приготування.
- За необхідності встановіть час відстрочки старта. Функція відстрочки старта недоступна під час використання програм «ПЛАСТА», «ЖАРКА» й «ЭКСПРЕСС».
- Для запуску програми приготування натисніть кнопку «Старт», спалахне індикатор на дисплей (якщо активна функція автопідігріву). Зворотний відлік часу приготування, залежно від выбраної програми приготування, почнеться відразу після натиснення кнопки «Старт» або після досягнення необхідної температури в чаши.

У програмах «МУЛЬТИПОВАР», «ПАР», «ЖАРКА» та «РИС/КРУПЫ» відлік установленого часу приготування починається лише після виходу приладу на задану робочу температуру. У програмі «ПЛАСТА» зворотний відлік часу приготування почнеться після закінчення води в чаши, закладки продуктів і повторного натиснення кнопки «Старт».

За необхідності можна заздалегідь вимкнути функцію автопідігріву, натиснувши кнопку «Старт» (індикатор на дисплей засне). Повторне натиснення кнопки «Старт» знову увімкне дану функцію.

- Про завершення програми приготування вас сповістить звуковий сигнал, на дисплей з'явиться напис «End», прилад переїде в режим очікування (на дисплей відобразиться індикатор «---»). Якщо була увімкнена функція автопідігріву, прилад переїде в режим підтримання температури готової страви (горить індикатор на дисплей).
- Щоб скасувати введену програму, перервати процес приготування або автопідігріву, натисніть кнопку .

Для отримання якісного результату пропонуємо скористатися рецептами приготування страв із доданою до мультикухні SkyKitchen RMK-FM41S кулінарної книги, розробленої спеціально для цієї моделі. Відповідні рецепти ви також можете знайти на сайті www.redmond.company.

Зведенна таблиця програм приготування (заводські установки)

Програма	Рекомендації щодо використання	Відлік часу з моменту закінчення	Стандартний час приготування	Діапазон часу приготування/Крок установки	Відсторонка старта, год	Змініть лінку/Закінчення	Звукові сигнали	Переверніть хліб	Автопідтрим., год
МУЛЬТИПОВАР	Приготування різноманітних страв із можливістю встановлення температури в діапазоні 35-180°C із кроком в 5°C	✓	0:30	0:02 – 12:00 / 1 хв; при температурі вище 150°C: 0:02 – 2:00 / 1 хв	24				12
ВАКУУМ	Приготування продуктів у вакуумній упаковці		2:30	0:10 – 12:00 / 10 хв	24				
ХЛЕБ	Приготування хліба з житнього та пшеничного борошна (включаючи етап вистовювання тіста)		3:00	0:10 – 4:00 / 5 хв	24	✓			3
ПАР	Приготування на парі м'яса, риби, овочів та інших продуктів	✓	0:35	0:05 – 2:00 / 5 хв	24	✓			12
ВАРКА	Варіння м'яса, риби, овочів і інших продуктів		0:40	0:10 – 8:00 / 5 хв	24	✓			12
ПАСТА	Варіння макаронних виробів, сосисок, пельменів або яєць	✓	0:08	0:02 – 1:00 / 1 хв		✓			
ЖАРКА	Смаження м'яса, риби, овочів і багато-компонентних страв	✓	0:18	0:05 – 2:00 / 1 хв		✓			12
ВИПЕЧКА	Випікання кексів, бісквітів, запіканок, пирогів із дріжджового та листкового тіста		1:00	0:10 – 4:00 / 5 хв	24				4
ТУШЕННЯ	Тушкування м'яса, риби, овочів, гарнірів і багатокомпонентних страв		1:00	0:10 – 12:00 / 5 хв	24				12
СУП	Приготування бульйонів, заправних, овочевих і ходідних супів		1:00	0:10 – 8:00 / 5 хв	24	✓			12
ЙОГУРТ	Приготування йогурту, вистоювання дріжджового тіста		8:00	0:10 – 12:00 / 5 хв	24				
РИС/КРУПЫ	Варіння різноманітних круп, гарнірів, розсипчастих каш на воді	✓	0:25	0:05 – 4:00 / 1 хв	24				12
ПІЦЦА	Приготування піци		0:20	0:10 – 1:00 / 5 хв	24				4

Програма	Рекомендації щодо використання	Відлік часу з моменту закінчення	Стандартний час приготування	Діапазон часу приготування/Крок установки	Відсторонка старта, год	Змініть лінку/Закінчення	Переверніть хліб	Автопідтрим., год
МОЛОЧНА КАША	Варіння каш із використанням пастеризованого молока малої жирності		0:30	0:05 – 4:00 / 1 хв	24			12
ПЛОВ	Приготування різноманітних видів плову		1:00	0:10 – 2:00 / 5 хв	24			12
ТОМЛЕНИЕ	Приготування пряженого молока, тушкованого міся, рульки		3:00	0:10 – 12:00 / 10 хв	24			12
ЭКСПРЕСС	Швидке приготування рису, розсипчастих каш на воді Програма предусматривает автоматическое отключение после полного выпаривания воды							

III. ДОГЛЯД ЗА ПРИЛАДОМ

Загальні правила та рекомендації

- Перед першим використанням приладу, а також для видалення запаху їжі в мультикухні після приготування рекомендуємо обробити в ній упродовж 15 хвилин половину лимона в програмі «ПАР».
- Якщо ви не використовуєте прилад тривалий час, відключіть його від електромережі. Робоча камера, включаючи нагрівальний диск, чаша, внутрішня кришка та паровий клапан мають бути чистими й сухими.
- Перш ніж розпочинати очищення виробу, переконайтесь, що він відключений від електромережі та повністю охолов. Для очищення використовуйте м'яку тканину та делікатні засоби для миття посуду.



ЗАБОРНОЯТЬСЯ використання під час очищення приладу грубих серветок або губок, абразивних паст. Також не можна використовувати будь-які хімічно агресивні або інші речовини, не рекомендовані для застосування з предметами, що контактиують з їжею.



ЗАБОРНОЯТЬСЯ занурювати корпус приладу у воду або поміщати його під струмінь води!

- Будьте обережні під час очищення гумових деталей мультикухні: їхнє пошкодження або деформація може привести до неправильної роботи приладу.

- Корпус виробу можна очищувати в міру забруднення. Чашу, внутрішню алюмінієву кришку та зінний паровий клапан необхідно очищувати після кожного використання приладу. Конденсат, що утворюється в процесі приготування їжі в мультикухні, видаляйте після кожного використання пристрою. Внутрішні поверхні робочої камери очищуйте у разі потреби.

Очищення корпусу

Очищуйте корпус виробу м'якою вологую кухонну серветкою або губкою. Можливе застосування деликатного очищувального засобу. Щоб уникнути можливих патьоків від води та плям на корпусі, рекомендуємо протерти його поверхню досуха.

Очищення чаши/сковороді

Ви можете очищувати чашу/сковороду як уручну, використовуючи м'яку губку та засіб для миття посуду, так і в посудомийній машині (відповідно до рекомендацій її виробника).

У разі сильного забруднення наливайте в чашу/сковороду теплої води та залиште на деякий час відмокати, після чого очистіть. Обов'язково протріть зовнішню поверхню чаши досуха, перш ніж встановити її в корпус мультикухні.

 У разі регулярної експлуатації чаши/сковороді можлива повна або часткова зміна кольору її внутрішнього антипригарного покриття. Це не є ознакою дефекту.

Очищення внутрішньої кришки

Для очищення внутрішньої кришки використовуйте вологу кухонну серветку або губку. Після очищення витріть поверхню кришки досуха.

Очищення знімного парового клапана

Паровий клапан встановлено із зовнішнього боку кришки приладу. Порядок очищення див. на схемі А3, стор 5.

 **УВАГА!** Щоб уникнути деформації гумки клапана, не скручуйте її не витягуйте її під час очищення.

Видалення конденсату

У даній моделі конденсат скупчується в спеціальній порожнині на корпусі приладу довкола чаши й стікає в спеціальний контейнер, розташований праворуч приладу.

Для очищення контейнера промийте його під струменем води, дотримуючись загальних правил. Конденсат, що залишився в порожнині навколо чаши, видаліть за допомогою кухонної серветки.

Очищення робочої камери

У разі чіткого дотримання вказівок даної інструкції ймовірність потрапляння рідини, частинок їжі або сміття всередину робочої камери приладу мінімальна. Якщо суттєве забруднення все ж сталося, необхідно очистити поверхні робочої камери, щоб уникнути некоректної роботи або поломки приладу.



Перш ніж очищувати робочу камеру мультикухні, переконайтесь, що прилад відключений від електромережі й повністю охолів!

Бічні стінки робочої камери, поверхню нагрівального елемента та кожух центрального термодатчика (розташованій всередині нагрівального елемента) можна очистити вологовою (не мокрою!) губкою або серветкою. Якщо ви застосовуєте мийний засіб, необхідно ретельно видалити його залишки, щоб уникнути появи небажаного запаху під час подальшого приготування їжі.

У разі потрапляння чужорідних тіл у заглиблення довкола центрального термодатчика обережно видаліть їх пінцетом, не натискуючи на кожух датчика.

У разі забруднення поверхні нагрівального елемента можна використовувати вологу губку середньої жорсткості або синтетичну щітку.



У разі регулярної експлуатації приладу з часом можлива повна або часткова зміна кольору нагрівального елемента. Це не є ознакою несправності пристрою та не впливає на правильність його роботи.

Зберігання та транспортування

Перед зберіганням і повторною експлуатацією очистьте ѹї повністю просушіть усі частини приладу. Зберігайте прилад у сухому вентильованому місці подалі від нагрівальних приладів і прямих сонячних променів.

Під час транспортування та зберігання забороняється піддавати прилад механічному впливу, який може привести до пошкодження пристрою та/або порушення цілісності упаковки. Необхідно берегти упаковку приладу від потрапляння води й інших рідин.

IV. ДОДАТКОВІ АКСЕСУАРИ

(купуються окремо)

Придбати додаткові аксесуари до мультикухні SkyKitchen RMK-FM41S і дізнатися про новинки продукції REDMOND можна на сайті www.redmond.company або в магазинах офіційних дилерів.

RAM-CL2 – універсальна змінна ручка

Ручка з термостійкого пластику, захищає від опіків. Надійна фіксація ручки на чаши дозволяє вимінити і переносити наповнену чашу легко і безпечно.

RAM-FB1 – корзина для смаження у фритторі

Використовується для приготування різних продуктів в сильно розігрітій або киплячій олії (фритторі). Підходить для будь-яких чаш об'ємом від 3 літрів. Виготовлена з нержавіючої сталі, має змінну ручку і гачок для фіксації на чаші для полегшення зливу зайвої олії після приготування. Можливе використання з моделями інших брендів з чашами об'ємом від 3 літрів. Можна мити в посудомийній машині.

RAM-G1 – комплект баночек для йогурту з маркерами на кришках (4 шт.)

Призначений для приготування різних йогуртів. Банки мають маркери дати, що дозволяють контролювати термін придатності. Можливе використання з моделями інших брендів.

RAM-KS1 – набір силіконових ложок

В комплект входять ложка, шумівка і казанок, виготовлені з термостійкого силікону. Набір підходить для посуду з антипригарним покриттям.

RAM-ST5 – сталевий контейнер для приготування на пару

Використовується для приготування різних продуктів на пару. Виготовлений з високоякісної нержавіючої сталі, не скильний до деформації, не вбирає запахи і не виділяє токсичних речовин при впливі високої температури.

RAM-SS3 – набір силіконових аксесуарів

В комплект входять плоска ложка, двостороння кришка для чаші і підставка, виготовлені з термостійкого силікону.

RHP-M02 – ветчинница

Призначена для приготування шинки, рулетів та інших делікатесів з м'ясо, птиці або риби з додаванням різних спецій і наповнювачів. Ви можете використовувати шинку в мультикухні, в духовій шафі, аерогрилі або просто в каструлі відповідного обсягу на плиті.

RB-C508F – чаша з керамічним покриттям

Емність 5 літрів. Володіє підвищеною стійкістю до механічних пошкоджень, чудовими антипригарними і тепlopровідними властивостями, завдяки чому їжа не прилипає до поверхні, прожарюється і гаситься рівномірно протягом всього процесу приготування. Данна чаша спеціально розроблена для більш якісного процесу випічки, смаження і варіння молочних каш. Можливе використання чаші поза мультикухні для зберігання продуктів і приготування страв в духовій шафі. Можна мити в посудомийній машині.

V. ПЕРЕД ЗВЕРНЕННЯМ ДО СЕРВІС-ЦЕНТРУ

І УВАГА! У разі виникнення будь-якого збою в роботі додатка Ready for Sky звернення до сервісного центру не обов'язкове. Зверніться до служби технічної підтримки REDMOND і отримайте консультацію наших фахівців із усуненням помилки та збою в роботі Ready for Sky. Ваші пропозиції та зауваження щодо роботи додатка буде враховано під час чергового оновлення. Контактні дані служби підтримки користувачів продукції REDMOND у вашій країні можна знайти на сайті www.redmond.company. Ви також можете отримати допомогу, заповнивши на даному сайті форму зворотного зв'язку.

Несправність	Можливі причини	Способ усунення
На дисплей з'явилося повідомлення про помилку E1	Прилад зазнав переохолодження	Після транспортування або зберігання за низьких температур необхідно витримати прилад за кімнатної температури не менше ніж 2 годин перед увімкненням
Повідомлення про помилку E2	Помилка самотестування	Відключіть прилад від електромережі на декілька хвилин і знову підключіть до електромережі. У разі повторного виникнення помилки зверніться до сервіс-центру

Несправність	Можливі причини	Способ усунення
Повідомлення про помилку E3, E4	Системна помилка, можливі перегрів приладу, відхида зладу плати управління або нагрівального елемента	Відключіть прилад від електромережі, дайте йому охолонути. Перевірте наявність чаши в пристрії і достатнього обсягу продукту в ній, щільно закрійте кришку. Увімкніть прилад у електромережу і знову запустіть програму. Якщо проблема не усувається, зверніться до авторизованого сервісного центру
Прилад не вмикається	Шнур електро живлення не підключений до приладу та (або) електричної розетки Несправна електрична розетка	Переконайтесь, що змінний електрошнур підключений до відповідного розімку на приладі та увімкнений у розетку Увімкніть прилад у справну розетку
Страва готується занадто довго	В електромережі немає струму	Перевірте наявність напруги в електромережі. Якщо воно відсутнє, зверніться до організації, що обслуговує ваш будинок
Під час приготування з-під кришки приладу виходить пара	Перебой з живленням від електромережі (рівень напруги струму нестабільний або нижче за норму) Між чашою/сковородою та нагрівальним елементом потрапив сторонній предмет або частки (сміття, крупа, шматочки ікі)	Перевірте наявність стабільної напруги струму в електромережі. Якщо воно нестабільне або нижче за норму, зверніться до організації, що обслуговує ваш будинок Відключіть прилад від електромережі, дайте йому охолонути. Видаліть сторонній предмет або частки
	Чаша/сковорода в корпусі мультикухні встановлена нерівно	Встановіть чашу/сковороду рівно, без перекосів
	Нагрівальний диск дуже забруднений	Вимкніть прилад від електромережі, дайте йому охолонути. Очистіть нагрівальний диск
	Чаша нерівно встановлена в корпус приладу	Встановіть чашу рівно, без перекосів
	Кришка закріта нещільно або під кришку потрапили сторонній предмет	Перевірте, чи немає сторонніх предметів (сміття, крупа, шматочків ікі) між кришкою та корпусом приладу, виділіть їх. Заведіть закривайте кришку мультикухні до класання
	Ущільнювальна гума на внутрішній кришці дуже забруднена, деформована або пошкоджена	Перевірте стан ущільнювальної гумки на внутрішній кришці приладу. Можливо, вона потребує заміни
Спроба синхронізації не вдалася	Вимкнено функцію Bluetooth на мобільному пристрії Додаток Ready for Sky на мобільному пристрії не активний	Увімкніть функцію Bluetooth на мобільному пристрії Відкрийте додаток Ready for Sky на мобільному пристрії
	Пристрій, що синхронізується, знаходитьться в дуже далеко один від одного	Переконайтесь, що пристрій знаходитьться в межах 15 метрів один від одного



У разі, якщо несправність усунути не вдалося, зверніться до авторизованого сервіс-центру.

VI. ГАРАНТИЙНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ



На даний виріб надається гарантія терміном на 1 рік з моменту придбання. Ви можете збільшити цей термін на 1 рік, зареєструвавши приданий продукт на нашому сайті: www.redmond.company/additional_warranty/.

Протягом гарантійного періоду виготовлювач зобов'язується усунути шляхом ремонту, заміни деталей або заміни усього виробу будь-які заводські дефекти, викликані недостатньою якістю матеріалів або зборки. Гарантія набирає сили тільки в тому випадку, якщо дата покупки підтверджена печаткою магазину і підписом продавця на оригінальному гарантійному талоні. Дійсною гарантією визнається лише в тому випадку, якщо виріб застосовувався відповідно до інструкції з експлуатації, не ремонтувався, не розбирався і не був пошкоджений в результаті неправильного поводження з ним, а також збережена повна комплектність виробу. Даної гарантії не поширюється на природний знос виробу і видаткові матеріали (антитригарні покриття, ущільнювачі і т.д.).

Термін служби виробу і термін дії гарантійних зобов'язань на нього обчислюються зі дня продажу або з дати виготовлення виробу (якщо дату продажу визначити неможливо).

Дату виготовлення приладу можна знайти в серійному номері, розташованому на ідентифікаційній наклейці на корпусі виробу. Серійний номер складається з 13 знаків. 6-й і 7-й знаки позначають місяць, 8-й – рік випуску пристроя.

0	0	0	0	0	1	1	2	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 – місяць виробництва (01 – січень, 02 – лютий ... 12 – грудень)

2 – рік виробництва (1 – 2011 р., 2 – 2012 р....0 – 2020 р.)

3 – серійний номер моделі

Встановлений виробником термін служби приладу становить 5 років із дня його придбання за умови, що експлуатація виробу здійснюється відповідно до даної інструкції та застосованих технічних стандартів.

Упаковку, посібник користувача, а також сам прилад необхідно утилізувати відповідно до місцевої програми з переробки відходів. Не викидайте такі вироби разом зі звичайним побутовим сміттям.

 Осы бүйімді пайдаланудың алдында оны пайдалану бойынша нұсқаулықты мұқият оқыңыз және анықтамалық ретінде сактап қойыңыз. Аспалты дұрыс пайдалансаныз, оның қызмет ету мерзімі көпке үзарады.

Бұл нұсқаулықтағы қауіпсіздік шаралары мен нұсқаулар құралды қолдану кезінде туындау мүмкін барлық жағдайларды қамтывамайды. Бұл құрылғымен жұмыс кезінде қолданушы ақылға сүйеніп, абай ері мұқият болуы тиіс.

ҚАУІПСІЗДІК ШАРАЛАРЫ

- Қауіпсіздік техникасы талаптары мен бүйімді пайдалану ережелерін ұстанбаудан туындаған зақымдар үшін өндіруші жауапкершілікке тартылмайды.
- Аспал тек тұрмыстық пайдалануға арналған. Құрылғының өндірістік немесе кез келген басқа пайдаланылуы бүйімді дұрыс пайдалану ережелерінің бұзылысы болып табылады.
- Құрылғының электр желіге қосудың алдында оның кернеуі аспал қоректенінің номиналды кернеуіне сәйкес келетінін тексерініз (бүйімның техникалық сипаттамасын немесе зауыттық кестешесін қараңыз).
- Аспалтың тұтыннылатын құатына арналған ұзартқышты пайдаланыңыз – параметрлердің сәйкес келмеу қысқа тұйықталуға немесе кабельдің тұтануына әкеліп соқтыруы мүмкін.
- Аспалты тек жерлендірілген розеткаға қосыңыз – бұл тоқ соғуға қарсы қорғаныстың міндетті талабы. Ұзартқышты пайдаланылғанда ол да жерлендірілгеніне көз жеткізіңіз.

 НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ! Аспал жұмыс істеп тұрғанда оның корпусы, табағы мен металдық бөлшектері қыздады! Абай болыңыз! Асханалық қолғапты пайдаланыңыз. Ыстық буға күйіп қалмау үшін қақпақты ашқанда құрылғының үстінде енгекіменіз.

- Аспалты пайдаланған соң, сонымен қатар оны тазалау немесе жылжыту кезінде розеткадан ажыратыңыз. Электр бауды сымынан ұстамай, ашасынан құрғақ қолмен ұстап шығарыңыз.

 • Электр қоректену бауын есіктен немесе жылу қөздерінің қасында жүргізбеніз. Электр бауы бұралмауын және бүгілмеуін, өткір заттарға, жиһаздың үйрыштары мен шеттеріне тимеуін байқаңыз.

ECTE САҚТАҢЫЗ: электр қоректену кабелін кездейсоқ зақымдасаңыз, кепілдік шарттарына сәйкес келмейтін ақауларға, сонымен қатар электр тоғының соғуына әкеліп соқтыруы мүмкін. Зақымданған электр бауы сервис-орталықта жылдам ауыстыруды талап етеді.

- Дискілік қыздыру элементінің күйін өзгерту барысында аспалты жеткізу жиынтығына кіретін шымшұырларды міндетті түрде қолданыңыз – бұл күйіп қалу мен басқа да жаракаттар алу мүмкіндігін болдырмайды.
- Жоғары айқындауда қыздыру дискісін орнату барысында аспалтың жұмыс камерасының қабырғасындағы қималарда мықты бекітілгендейгіне көз еткізіңіз. Қыздыру элементін қате орнату аспалты пайдалану процесінде оның өздігінен жылжуына немесе сынұына алып келуі мүмкін.

Егер аспал электр желісіне қосылған болса, электр тоғына зақымға ұшыраудан сақтану үшін, қыздыру элементінің күйін өзгертіңіз!

Егер дискілік қыздыру элементі жоғары айқындауда орнатылған болса, аспал қақпағын жабуға тосқауыл қойылады.

- Аспалты жұмсақ бетке орнатпаңыз, оны жұмыс кезінде жаппаңыз – бұл құрылғының қызыуна және бұзылуына әкеліп соқтыруы мүмкін.
- Аспалты ашық ауда пайдалануға тыйым салынады – құрылғы корпусының ішіне ылғал немесе бөтен заттар тисе, қатты зақымдар болуы мүмкін.
- Аспалты тазалаудың алдында ол электр желіден ажыратылғанына және толық сұығанына көз жеткізіңіз. Аспалты тазалау бойынша нұсқаулықтарды қатаң ұстаныңыз.

STOP Аспап корпусын суға батыруға немесе су ағынына түсіруге
ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ!

- Бұйым қауіпсіздігі үшін жауап беретін тұлғалардың байқауында болмаған балалардың, тиісті біліктілік пен тәжірибесі жоқ, сонымен қатар физикалық, сенсорлық, ақыл-ой қабілеттері шектелген адамдардың пайдалануына арналмаған. Балаларды қосылып түрған аспаптың қасында қараусыз қалдырыманыз.
- Аспапты өздігінізбен жөндеуге немесе құрылымына өзгеріс енгізуге тыйым салынады. Қызмет көрсету және жөндеу бойынша барлық жұмыстарды авторландырылған сервис-орталық жасауды керек. Біліксіз жасалған жұмыс аспаптың бұзылуына, жарақат пен мүлік зақымдануына әкеліп соқтыруы мүмкін.

STOP НАЗАРАУДАРЫҢЫЗ! Аспапты кез келген ақау болғанда пайдалануға тыйым салынады.

Техникалық сипаттамалар

Үлгі	SkyKitchen RMK-FM41S
Қуаты.....	700 Вт
Кернеуі	220-240 В, 50 Гц
Электр тоғымен зақымданудан қорғау.....	I дәреже
Деректерді беру стандарты	Bluetooth v4.0
Операциялық жүйелерінде қолдау.....	iOS, Android
Тостаған көлемі	5 л
Тостаған/табаның жабыны	күйікке қарсы Daikin® жарықтық диодты
Дисплей.....	алмалы
Бу қакпақшасы.....	280 × 280 × 285 мм
Габаритті көлемі.....	
Нетто салмағы	2,76 кг

Бағдарламалар

1. МУЛЬТИПОВАР (МУЛЬТИПОВАР)	10. СУП (СОРПА)
2. ВАКУУМ (ВАКУУМ)	11. ЙОГУРТ (ЙОГУРТ)
3. ХЛЕБ (НАН)	12. РИС/КРУПЫ (КУРИШ/ЖАРМАЛАР)
4. ПАР (БУДА)	13. ПИЦЦА (ПИЦЦА)
5. ВАРКА (ҚАЙНАТУ)	14. МОЛОЧНАЯ КАША (СҮТТИ БОТКА)
6. ПАСТА (ПАСТА)	15. ПЛОВ (ПАЛАУ)
7. ЖАРКА (ҚҰЙЫРУ)	16. ТОМЛЕНИЕ (ЖҰМСАРТУ)
8. ВЫПЕЧКА (ПІСІРМЕ)	17. ЭКСПРЕСС (ЭКСПРЕСС)
9. ТУШЕНИЕ (БҮКТЫРУ)	

Функциялар

Ready for Sky (ұялы құрылғыны қашықтықтан басқару).....	бар
«МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ» (әзірлеу кезінде температура мен уақытты өзгерту)	бар
«MASTERFRY» (көтерме жылытқыш құрал).....	бар
Дайын тағамдардың температурасын сақтау (автожылдыту).....	12 сағатқа дейін
Автожылдытуы алдын ала сөндіру	бар
Тағамдарды жылтыту	12 сағатқа дейін
Стартты кейінге қалдыру	24 сағатқа дейін
Дыбыстық сигналдарды сөндіру.....	бар

Жиынтық

Мультиасүй.....	1 дана
Қазандығы.....	1 дана
Табасы.....	1 дана

Бумен әзірлеуге арналған ыдыс.....	1 дана
Қауға	1 дана
Теріс қасық	1 дана
Қысқыш	1 дана
Өлшеуіш стакан	1 дана
Электрмен қоректендіретін	1 дана
Мәзірі кітабы.....	1 дана
Пайдалану бойынша нұсқаулық.....	1 дана
Сервистік кітапша.....	1 дана

Өндіруші келесі өзгерістер туралы қосымша хабарландырусыз өз өнімдерін жетілдіру барысында дизайнға, жинақталуға, сонымен қатар бүйімнің техникалық сипаттамаларына өзгерістер енгізуге құқылы. Техникалық сипаттамаларда ±10% қателікке жол беріледі.

Мультиасуїдің құрылымы (A1 сурет, 3 бет)

1. Құрылымын қақпағы	10. Конденсатты жинауға арналған контейнер
2. Қақпақты ашу тұтқасы	11. Теріс қасық
3. Қақпақты ашу басқышы	12. Охаку
4. Сұрылып алынатын буландырыш қақпақ	13. Өлшеуіш стакан
5. Тыбызыдағыш сақина	14. Бу үстінде әзірлеуге арналған контейнер
6. Тостаған	15. Электр қоректендіріш шнур
7. Дисплеймен бірге басқару пернесі	16. Қысқыш
8. Корпус	17. Таба
9. Ожаяуға арналған ұстағыш	18. Көтерме жылытқыш құрал

Басқару тақтасы (A2 сурет, 4 бет)

- Автоматты бағдарламаны таңдау батырмасы.
- батырмасы – жылдыту функциясын қосу/сөндіру, әзірлеу бағдарламасының жұмысын тоқтату, жасалған баптауладырды өшіру.
- батырмасы – әзірлеу температурасын орнату режіміне өтү.
- «Старт» батырмасы – әзірлеудің ұсынылған режімін қосу.
- батырмасы – кейінге қалдырылған старт уақытын орнату тәртібін қосу.
- батырмасы – әзірлеу уақытын орнату режіміне өтү, дыбыстық дабылдарды қосу/ажырату.
- батырмасы – құрылғыны қосу/сөндіру.
- батырмасы – параметрдің мәнін азайту.
- батырмасы – параметрдің мәнін арттыру.

Дисплей құрылымы (A2 сурет, 4 бет)

- Уақыт шамасының индикаторы, «ЭКСПРЕСС» бағдарламасының жұмыс.
- Температура шамасының индикаторы.
- Әзірлеу режімінің индикаторы.
- Стартты кейінге қалдыру режімінің индикаторы.
- Дыбыстық сигналды сөндіру индикаторы.
- Автожылдыту/жылдыту режімінің индикаторы.

I. ПАЙДАЛАНА БАСТАУ АЛДЫНДА

Бұйым мен оның құрамдастарын қораптан айналап шығарыныз. Барлық орау материалдары мен жарнамалық жаңырылмаларды алып тастаңыз.

 Корпустағы ескерткеттің жаңырыма, жаңырыма-көрсеткіш (бар болса) және бүйімнің сериялық номірі бар кестешені орнында міндетті түрде сақтаңыз!

Тасымалдау немесе төмен температураларда сақтаған соң аспалты қосар алдында кем дегенде 2 сағатқа болған температурасында ұстаса керек.

Бұйым корпусын үйілді матамен сүртіп, табақты жынызды және кептіріңіз. Аспалты алғашқы пайдаланылғанда бетен іс шықып шын оны тазаланыз («Аспалты күтүді» қараныз).

Аспалты бу клапанынан шығытын ыстық бу түсқағаз, декоративті жабындылар, электрондық аспалтар мен жоғары ылғалдылық пен температурадан зардал шешеги мүмкін басқа заттарға немесе материалдарға тимейтіндей қатты тегіс көлденен бетке орнатыңыз.

Әзірлеудің алдында мультиасуїдің сыртықтары және көзге көрінетін ішкі бөліктерінде зақым, жарық және басқа ақау жоқтығына көз жеткізіңіз. Табақ пен қызыдыру элементі арасында бетен зат болмауы керек.

 МАҢЫЗДЫ! Аспалты қақпақтағы тұтқадан ұстап көтерменіз!

Аспалты ішіне тостағансыз немесе бос тостағанмен жақраныз – тамак дайындау бағдарламасын абайсыздан коскан кезде бул аспалтың сүни қызына немесе антикуйғыш жабындының закымдануына әкеліп соктырады. Тағамды қуыру алдында, ыдысқа қөкөніс немесе күнбағыс майның құйыныз.

II. МУЛЬТИАСҮЙДІ ПАЙДАЛАНУ

Ready for Sky қосымшасы арқылы құрылғыны қашықтан басқару

Ready for Sky қосымшасы смартфон немесе планшет арқылы құрылғыны қашықтан жақын жерде бақылауға мүмкіндік береді.

- Өзініздің смартфон немесе планшетінізге Ready for Sky қосымшасын App Store немесе Google Play қосымша магазиндерінен жүктеуге болады (пайдаланылатын құрылғының операциялық жүйесіне байланысты).

i Минималды қолдалатын операциялық жүйені компанияның www.redmond.company ресми сайтында немесе App Store және Google Play дүкендеріндегі қосымшаның сипаттамасынан аныктаныз.

2. Ready for Sky қосымшасын іске қосыңыз, мобилді құрылғының экранындағы нұсқаулықтар мен комек сөздерін сактаңыз.
3. Құралды күту режимінде ауыстырыңыз (дисплейде «—» индикаторы бейнеленеді). Мобилді құрылғымен қосылуудың басталған уақытына дейін мультиасүйдің басқару панелінде батырмасын басыңыз және ұстап тұрыңыз.
4. Қосыған кезде мультиасүйдің дисплейінде келесі символдар шығады және . Кодуды орнатқаннан кейін құрал дыбыстық дабылды береді және күту режимінде ауысады.
5. Мультиасүй қүту режимінде болған кезде, мультиасүйді мобилді құрылғыдан ажырату үшін дыбыстық дабыл естілгенде батырмасын басып тұрыңыз.

i Берілген режимдің қосу кезінде құралды пайдаланысты мобилді құрылғы **утіктен 15 метр радиусты болған жағдайдаға** тана мүмкін болады.

REDMOND компаниясы Сіздерге Ready for Sky технология жаңасын ұзынуга қуанышты – қосымша R4S Gateway. Осы қосымша сізге Интернет желісінің көмегімен әлемнің кез келген нүктесінен тұрмыстық техниканы басқаруға мүмкіндік береді: ол сіздің үйдегі Ready for Sky сериялы аспабы арасындағы көпірге және сіздің үялық құралыңызға айналады.

R4S Gateway қосымшасы арқылы аспапты қашықтықтан басқару

1. «Ready for Sky қосымшасы арқылы құрылғыны қашықтықтан басқару» белгілінен сәйкес неізгі басқаруышы қосымша (Ready for Sky) арқылы аспапты қашықтықтан аударуды балтап қойыңыз.
2. R4S Gateway қосымшасын үйде гейтвей ретінде қалдыра алатын смартфонға немесе планшетке жүктел алыңыз және орнатыңыз. Оnda Android операциялық жүйесі орнатылған болуы тиіс, операциялық жүйеге қойылатын минималды талаптар компанияның www.redmond.company ресми сайтында немесе Google Play қосымшаның сипаттамасында көрсетілген. Құралыңыз Интернет желісіне (GSM, Wi-Fi және т.б.), Bluetoothке қосылу екендігіне көз жеткізіңіз.
3. R4S Gateway қосымшасына неізгі басқаруышы қосымшамен (Ready for Sky) жұмыс кезінде пайдаланытын аккаунт арқылы кіріңіз.
4. R4S Gateway қосымшасында экран бойымен саусақызыбен жоғарыдан төмөнге жүріңіз (свайп): SkyKitchen RMK-FM41S қол жетімді аспаптардың тізімінде пайда болады.

i НАЗАР АУДАРЫНЫЗ:

Тұрақты қосылысты қамтамасыз ету үшін R4S Gateway қосымшасы бар сіздің үй смартфоныңız немесе планшеттің пайдаланатын тұрмыстық аспаптан 15 метр қашықтықтан алыс болмауы тиіс.

Ready for Sky және R4S Gateway қосымшаларын бір үялы құрылғысына орнатпаңыз. Бул қосымша жұмысының үзілігіне алып келуі мүмкін.

R4S Gateway қосымшасы тек қана Ready for Sky неізгі басқаруышы қосымшасымен жұмыс жасайды.

Гейтвей-құрылғысына бірнеше үялы құрылғылар қосыла алады, яғни сол бір аспапты бірнеше пайдаланушы басқара алады. Сонымен бірге аспап соғы алынған команданды орындастын болады (бір сатте R4S Gateway қосымшасы тек қана бір аккаунтпен жұмыс жасай алады). Осыланысты неізгі қосымша және R4S Gateway қосымшасы арқылы аспапты бір уақытта басқару мүмкін емес (аспапты алыс және жақын аймақтан бір уақытта басқаруға болмайды).

Дыбыс сигналдарын сөндіру

1. Аспапты электр желісіне қосыңыз және басқышын басыңыз. Құрал күту режимінде ауысады (дисплейде «—» индикаторы бейнеленеді). батырмасын басыңыз және ұстап тұрыңыз. Дисплейдегі температура индикаторының орнына «SOn» жазбасы жанады.
2. Дыбыс сигналдарын сөндіру үшін немесе батырмасын басыңыз. Дисплейде «SOFF» жазбасы мен индикаторы пайда болады. Дыбыс сигналдарын қосу үшін немесе батырмасын басыңыз (дисплейде «SOn» жазбасы жанады, индикаторы сөнеді).
3. Тәқтада батырмаларды 5 секунд бойы басып тұрманыз. Балтаулар автоматты түрде сакталады.

Әзірлеу уақытын орнату

REDMOND SkyKitchen RMK-FM41S мультиасүйдеріндегі «ЭКСПРЕСС» бағдарламасынан басқа, әр бағдарлама үшін әзірлеу уақытын өздігінен орнатуға болады. Белгіленген уақыттың өзгеру қадамы және ықтимал диапазоны таңдаған әзірлеу бағдарламасына байланысты.

1. Автоматты бағдарламаны таңдағаннан кейін батырмасын басыңыз. Дисплейде сағат шамасының индикаторы жыпылықтай бастайды.
2. Параметр шамасын арттыру үшін батырмасын басыңыз, ал кеміту үшін батырмасын басыңыз.
3. батырмасын басыңыз және минут шамасын және батырмаларының көмегімен орнатыңыз.
4. Тәқтада батырмаларды 5 секунд бойы басып тұрманыз. Балтаулар автоматты түрде сакталады.

Сағат және минут шамаларының өзгеруі бір-бірінен тәуелсіз жүреді. Диапазонның максималды (минималды) шамасына қол жеткізінен кейін, орнату диапазон басынан басталады. Шаманды жылдам өзгеру үшін қажетті батырманы басып, ұстап тұрыңыз.

Бағдарламаның басталуын кейінге қалдыру

«Отсрочка старта» функциясы әзірлеу бағдарламасы жұмысы бастағанға дейінгі уақыт аралығын белгілеуге мүмкіндік береді. Стартты кейінге қалдырудың максималды уақыты 24 сағат. Стартты кейінге қалдыру уақытын орнату қадамы – 1 минут.

- Автоматты бағдарламаны таңдағаннан кейін стартты кейінгे қалдыру уақытын өзгерту үшін батырмасын басыңыз. Дисплейде  индикаторы пайда болады, уақыт индикаторындағы уақыт шамасы жыптылықтауды бастайды.
- Параметр шамасын көбейту үшін, батырмасын басыңыз, азайту үшін – батырмасын басыңыз.
- батырмасын басыңыз және минут шамасын және батырмаларының көмегімен орнатыңыз.
- Тақтада батырмаларды 5 секунд бойы басып тұрмайыз. Баптаулар автоматты түрде сақталады. Дисплейде әзірлеудің орнатылған уақыты және  индикаторы көстіледі.

Сағаттар мен минуттарды арттыру бір-бірінен тауелсіз жүреді. Диапазонның максималды шамасына қол жеткізгендеген кейін орнату диапазон басынан басталады. Шаманы жылдам өзгерту үшін қажетті батырманы басыңыз, үстап тұрыңыз. Функция жұмыс істеп тұрган кезде дисплейде бағдарламаның бастамасына дейінгі уақытын көрі есебі белгіленеді. Әзірлеудің белгіленген уақытын кору үшін батырмасын басыңыз. Бағдарламаны іске қосқан кезде бастаманы шегеру аяқталғаннан кейін дыбыстық белгі естіледі.

i Егер рецептіде жылдам бұзылатын өнімдер (жұмыртқалар, балғын сут, ет, ірішік және т.б.) болса, «Отсрочка стартта» функциясын пайдалану ұсынылады.

Дайын тағамдар температурасын сақтау (автожылтыу)

Бұл функция әзірлеу бағдарламасы аяқталғаннан кейін бірден автоматты түрде қосылып, дайын тағам температурасын 12 сағат бойы 70-75°C шектерінде сақтай алады. Автожылтыу жұмыс жасаган кезде  батырмасының жарықтық индикаторы жанады. Қажет болса автожылтыруды батырмасын баса отырып өшіруге болады. Құралды күті режиміне ауыстырыңыз (дисплейде «---» индикаторы бейнеленеді).

i «ВАКУУМ», «ПАСТА», «ЙОГУРТ», «ЭКСПРЕСС» бағдарламаларын пайдалану барысында автожылтыту қызметі жұмыс жасамайды және «МУЛЬТИЛОВАР» бағдарламасын орнату барысында әзірлеу температурасы 80°C-тан төмен.

Автожылтыуды алдын ала сөндіру

Егер автожылтыруды қосу қажет емес болса, бұл функцияны уақытылы ажыратуға болады. Ол үшін бағдарламаны іске қосқаннан кейін немесе старттың уақытын шегергеннен кейін «Старт» батырмасын басыңыз. Осы мақсатта старт уақыты кезінде немесе бағдарлама жұмысы барысында «Старт» батырмасын басыңыз. Автожылтыуды қайта қосу үшін «Старт» батырмасын қайта басыңыз.

Тағамдарды жылтыту

REDMOND SkyKitchen RMK-FM41S мультиасүйін салқын тағамдарды жылтыту үшін пайдалануға болады. Бұл мақсатта:

- Өнімдерді тостағанға салыңыз, оны мультиасүй корпусына орнатыңыз.

- Қақпақты жауып, аспапты электр желісіне қосыңыз,  басқышын басыңыз. Құралды күті режиміне ауыстырыңыз (дисплейде «---» индикаторы бейнеленеді).
- батырмасын басыңыз. Дисплейде  индикаторы жанады. Таймер жылтыту уақытын тікелей санай бастайды.

Аспап тағамды 70-75°C дейін жылтып, оны ыстық күйінде 12 сағат бойы сақтайады. Қажет болған жағдайда батырмасын басу арқылы жылтыуды тоқтатуға болады. Құралды күті режиміне ауыстырыңыз (дисплейде «---» индикаторы бейнеленеді).

💡 Автожылтыту және жылтыту функциялары арқасында мультиасүй өнімдерді 12 сағатқа дейін ыстық күйінде сақтай алады, алайда біз тағамды ыстық күйінде 2-3 сағаттан астам қалдыруды ұсынбаймыз, себебі бұл онын дәмдік қасиеттерінің өзгеруіне алып келу мүмкін.

«MASTERFRY» функциясы (A4 сурет, 5 бет)

Құрал көтерме қыздыру элементтерімен жабдықталған. Осылыңқы арқасында мультипісіргіште сіз тек тостағанға емес, сонымен көтөр табаны да қолдана аласыз (жеткізу жынтығына кіреді).

⚠️ Қыздыру элементтің күйін өзгерту үшін қраїнсіздік мақсаттарында шымшуырды қолданыңыз (жеткізу жынтығына кіреді).

Жоғары айқындаға қыздыру элементтің орнату үшін, қысқыштар көмегімен оны тірегінен мүқият көтеріңіз және жұмыс камераларының қабырғаларындағы құманы сенімді бекітіу-не бойымен жеңіл айналдырыңыз.

Теменгі айқындаға дискілік қыздырышты орнатуда бекіту жұмыс камерасының қабырғаларындағы құмасын шығын үшін, жайлап көтеріңіз және қарсы дискінің жеңіл айналдырырын, мүқият туシリғіз.

STOP Егер аспап электр желісіне қосылған болса, қыздыру элементтің күйін өзгертуге тырыспаңыз!

Егер дискілік қыздырыш элементтің жоғары айқындағада орнатылған болса, аспап қақпағын жабуға рұқсат етілемейді.

i Мультипісіргіште пісіру үшін тек қана ұсынған REDMOND FP-C505 аксессуарларды пайдалыңыз.

«МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ» функциясы

Өзіңіз үшін жаңа «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ» функциясымен бірге аспаздық шығармашылық үшін мол мүмкіндіктер ашыңыз! Егер «МУЛЬТИЛОВАР» бағдарламасы іске қосқанда дейін бағдарлама жұмысының параметрлерін белгілеуге мүмкіндік берсе, «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ» функциясын пайдаланып, сіз баптауларды тікелей әзірлеу барысында өзгерте аласыз.

i «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ» функциясы «ЭКСПРЕСС» бағдарламасын қолдану кезінде колжетімсіз. «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ» функциясын қолдану кезінде температуралы өзгерту – 1°C қадаммен 35-180°C диапазонында мүмкін. Әзірлеудің минималды уақыты – 1 минут, әзірлеудің максималды уақыты таңдалынған бағдарламаға байланысты, орнату қадамы – 1 минут.

 «МАСТЕРШЕФ ЛАЙТ» функциясы сіз әр түрлі әзірлеу бағдарламаларының үйлесімін қажет ететін күрделі рецепттердің бойынша тағамды әзірлеген жағдайда айрықша пайдалы болуы мүмкін.

Әзірлеу температурасын өзгерту үшін

1. Әзірлеу бағдарламасының жұмысы барысында  батырмасын басыңыз. Дисплейде температура шамасының индикаторы жылтылыштай бастайды.
2. Қалаулы температуралы орнатыңыз. Арттыру үшін  батырмасын, азайту үшін  батырмасын басыңыз. Жылдам өзгерту үшін қажетті батырманы басып, үстап тұрыңыз. Максималды (минималды) шамаға қол жеткізгеннен кейін орнату диапазон басынан басталады.
3. 5 секунд ішінде басқару тақтасында батырма баспаңыз. Өзгерістер автоматты түрде сақталады. Орнатылған температура бағдарлама жұмысы аяқталғанша немесе жаңа өзгертуге дейін көрсетіліп тұрады.

 Әзірлеу температурасы 150°C жоғары орнатылған кезде шамадан тыс қызудан қорғау үшін бағдарлама жұмысының максималды уақыты екі сағатпен шектеледі.

Әзірлеу уақытын өзгерту үшін

1. Әзірлеу бағдарламасының жұмысы барысында  батырмасын басыңыз. Дисплейде уақыт шамасының индикаторы жылтылыштайда.
2. Қалаулы әзірлеу уақытын орнатыңыз. Сағат шамасын арттыру үшін  батырмасын, азайту үшін  батырмасын басыңыз.
3.  батырмасын қайта басыңыз және  және  батырмаларының көмегімен минут шамасын орнатыңыз. Сағаттар мен минуттарды арттыру бір-бірінен тауелсіз жүреді. Диапазонның максималды шамасына қол жеткізгеннен кейін орнату диапазон басынан басталады. Шаманы жылдам өзгерту үшін қажетті батырманы басып, үстап тұрыңыз.
4. 5 секунд бойы басқару тақтасында батырма баспаңыз. Өзгертулер автоматты түрде сақталады.

 Егер әзірлеу уақытының шамасын 00:00 орнатсаңыз, бағдарлама жұмысы тоқтатылады.

Автоматты бағдарламаларды қолданған кездеңі әрекеттердің жалпы тәртібі

 МАНЫЗДЫ! Егер сіз суды қайнатуға орналған құралды қолдансаныз (мысалы, өнімдерді пісіру үшін), дайындау температурасын 100°C-дан жоғары қоюға ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ. Бұл құралдың қызып кетуіне және сынуына ақелу мүмкін. Осы себеппен суды қайнату үшін «ХЛЕБ», «ЖАРКА», «ВЫПЕЧКА», «ПИЦЦА» бағдарламаларын қолдануға ТЫЙЫМ САЛЫНАДЫ.

1. Қажетті ингредиенттерді дайындаңыз (өлшемен).
2. Ингредиенттерді мультиасүй тостағанында әзірлеу бағдарламасын сәйкес орналастырып, оны аспап корпусына салыңыз. Барлық ингредиенттердің, соның ішінде

сүйкіткіш тостағаның ішкі бетінде максималды белгісінен төмен болуын бақылаңыз. Тостаған қигаштықсыз орнатылғандығына және қыздырыштың элементтен тызың жана сатындығына көз жеткізіңіз.

3. Мультиасүй қақпағын тарсылға дейін жабыңыз. Аспапты электр желісіне қосыңыз,  басқышын басыңыз. Құралды құту режимінде «Старт» батырмасын басыңыз.

 «ЭКСПРЕСС» бағдарламасын іске қосу үшін күту режимінде «Старт» батырмасын басыңыз.

КӨҢІЛДАУДАРЫҢЫЗ! Егер сіз қол өсімдік майын қолданып, жоғары температурада татақ пісіртіп болсаныз, онда құралдың қақпағы ашиқ қалдырыныз.

4. Әзірлеу бағдарламасын таңдау үшін басқару панелінде сәйкес батырманы басыңыз. Батырма жаңындағы индикатор жанады, дисплейде әдепті әзірлеу уақыты мен  индикаторы пайда болады. «МУЛЬТИПОВАР» бағдарламасын таңдау кезінде дисплейде температуралы әдепті шамасы шығады.

 «МУЛЬТИПОВАР» бағдарламасында сіз бағдарлама басталғанша сіз қалаулы әзірлеу температурасын орнатыла аласыз. Мәнді арттыру үшін  батырмасын, азайту үшін  батырмасын пайдаланыңыз.

5. Егер сізді әдепті бойынша орнатылған әзірлеу уақыты қанағаттандырмаса, сіз оның шамасын өзгерте аласыз.
6. Қажет кезде старттың кейінде қалдыру уақытын орнатыла аласыз. Старттың уақытын шегеру функциясы «ПАСТА», «ЖАРКА» және «ЭКСПРЕСС» бағдарламаларын қолдану кезінде қолжетімсіз.
7. Дайындау бағдарламасын іске қосу үшін, «Старт» батырмасын басыңыз, автоожылыту индикаторы жанады (егер бұл функция қосулы болса). Әзірлеу уақытының көрінешінде қалдаған әзірлеу бағдарламасына байланысты, «Старт» батырмасын басқаннан кейін бірден немесе тостағанда қажетті температуралы қол жеткізгеннен кейін бағдарламасын қайтадан басқаннан кейін бастанады.

 «МУЛЬТИПОВАР», «ПАР», «ЖАРКА» және «РИС/КРУПЫ» бағдарламаларында әзірлеудің орнатылған уақытын есептөу тек құралдың белгілінген жұмыс температурасына шыкканнан кейін ғана бастанады. «ПАСТА» бағдарламасында әзірлеудің уақытын көрінешінде қалдағаннан кейін, өнімдердің салып, «Старт» батырмасын қайтадан басқаннан кейін бастанады.

8. Әзірлеу уақытының аяқталуы туралы сізге дыбыстық белгі хабар береді, дисплейде «End» жазбасы пайда болады (дисплейде «---» индикаторы бейнеленеді). Әрі караң, таңдаған бағдарламаға немесе аяқмадағы бантаяуларға байланысты, аспап автоожылыту режимінде (дисплейде  индикаторы жанады) немесе күту режимінде ауысады.

9. Енгізілген бағдарламаны өзгерту үшін, әзірлеу бағдарламасын немесе автоожылытуды тоқтату үшін  батырмасын басыңыз.



Сапалы нәтиже алу үшін арнағы осы улгілер үшін дайындалған мультиасуу SkyKitchen RMK-FM415 қоса тіркелетін аспаздық кітаптағы тағамдар әзірлеу жөніндеңде рецепттерді пайдалануды ұсынамыз. Сәйкес рецепттердің сіз www.redmond.company сайтында таба аласыз.

Әзірлеу бағдарламасының жиынтық кесте (зауыттық параметрлерді қалпына келтіру)

Бағдарлама	Колдану жөніндегі нұсқаулық	Кайнау салынғандағы үақыттың есептесілген бағыттардың күйі бойынша азартеу аспекти	Әзірлеу үақыттың диапазоны/ Орнатуу қадамы	Сартты шегеру, сағ	Дыбысты сигнал	
			Пиленсаны алғыш тастакы / Бұрыксуады	Нанда аударып алышыз	Автомодифири, сағ	
МУЛЬТИПО-ВАР	5°С градусқа қадаммен 35-180°С диапазонында температуралын орнатып мумкіндігімен түрлі тағамды әзірлеу	✓	00:30 0:02 – 12:00 / 1 мин; 150°С астам температура кезінде: 0:02 – 2:00 / 1 мин	24		12
ВАКУУМ	Өтімді вакуум қаптамада дайындау		2:30 0:10 – 12:00 / 10 мин	24		
ХЛЕБ	Кара және астық бидайынан наң пісіру (камырын толықсыйту косқанда)		3:00 0:10 – 4:00 / 5 мин	24	✓	3
ПАР	Ет, балық, көкөністер және басқа өнімдерді бұға пісіру	✓	0:35 0:05 – 2:00 / 5 мин	24	✓	12
ВАРКА	Ет, балық, көкөністер және басқа өнімдерді әзірлеу		0:40 0:10 – 8:00 / 5 мин	24	✓	12
ПАСТА	Макарон өнімдерін, сосиска, тұшпара немесе жұмыртқа пісіру	✓	0:08 0:02 – 1:00 / 1 мин	✓		
ЖАРКА	Ет, балық, көкөністер мен күрауышсыз көп тағамды әзірлеу	✓	0:18 0:05 – 2:00 / 1 мин	✓		12
ВЫПЕЧКА	Кекс, тәтті наң, пісрмелер, ашықтық және қабаттық камырды дайындау		1:00 0:10 – 4:00 / 5 мин	24		4
ТУШЕНИЕ	Ет, балық, көкөністер, гарнирлер және күраушылар көп тағамдарды бұқтырып пісіру		1:00 0:10 – 12:00 / 5 мин	24		12
СУП	Сорпа, қатықтар, көкөністер мен сүкүк көжелдерді дайындау		1:00 0:10 – 8:00 / 5 мин	24	✓	12

Бағдарлама	Колдану жөніндегі нұсқаулық	Кайнау салынғандағы үақыттың есептесілген бағыттардың күйі бойынша азартеу аспекти	Әзірлеу үақыттың диапазоны/ Орнатуу қадамы	Сартты шегеру, сағ	Дыбысты сигнал	
			Пиленсаны алғыш тастакы / Бұрыксуады	Нанда аударып алышыз	Автомодифири, сағ	
ЙОГУРТ	Йогурттарды дайындау, ашыптық камырын толықсыйту			8:00 0:10 – 12:00 / 5 мин	24	
РИС/КРУПЫ	Түрлі дән-дақылдарды, сұға піскен үгіліш гарнирлерін әзірлеу	✓		0:25 0:05 – 4:00 / 1 мин	24	12
ПИЦЦА	Пицца әзірлеу			0:20 0:10 – 1:00 / 5 мин	24	4
МОЛОЧНАЯ КАША	Майлының аз пастерленген сүтті колдана отырғап ботқа пісіру			0:30 0:05 – 4:00 / 1 мин	24	12
ПЛОВ	Палаудың әр түрін әзірлеу			1:00 0:10 – 2:00 / 5 мин	24	12
ТОМЛЕНИЕ	Піскен сұт, бұқтырма, рулька әзірлеу			3:00 0:10 – 12:00 / 10 мин	24	12
ЭКСПРЕСС	Сұға күріш, үгіліш ботқаларды жылдам әзірлеу	Бағдарлана сутолық қайнап тастасынан автоматтырғылдашында қарастырылады				

III. АСПАП КҮТИМІ

Жалпы ережелер мен көңестер

- Аспапты алғашы үақытта алдында, сонымен қатар мультиасууді әзірлеген соң ас иісін кетіру үшін ішінде «ПАР» бағдарламасында 15 минуттық ішінде жарты лимон өңдеуге көнес береміз.
- Егер аспапты үзақ үақыт пайдаланбасаңыз, оны электр желісінен ажыратыңыз. Қызыдуры дисқісін қоз, жұмыс камера, таба, ішкі қақпак пен бу клапаны таза және толық сұығанына көз жеткізіңіз. Тазалау үшін жұмысқа матадан ыдыс жууға арналған жұмысқа құралдарды пайдаланыңыз.

қалам және бекіту ілгегі бар. Қөлемі 3 литрден асатын басқа брендтер аспалтын қолданылуы мүмкін. Үйдіс жуғыш машинада жуға болады.

RAM-G1 – қақлағы бар маркерлі йогуртқа арналған банкалар жиынтығы (4 дана)

Әртүрлі йогурттарды дайындауға арналған. Банқілердің жарамдылық мерзімін бакылауға мүмкіндік беретін күні маркерлері болады. Басқа брендтердің мультиваркаларымен қолданылуы мүмкін.

RAM-KS1 – силикон қасық жиынтығы

Жиынтыққа термотәзімді силиконнан жасалған қасық, қәкпір және ожай кіреді. Жиынтық күйгө қарсы жабыны бар ыстыстарға арналған.

RAM-ST5 – бу дайындау үшін болат контейнер

Буда түрлі өнімдерді дайындау үшін қолданылады. Жоғары сапалы тот баспайтын болаттан жасалған, деформацияға ұшырамайды, містерді сінірмейді және жоғары температура әсерінен улы заттарды бөлмейді.

RAM-SS3 – силикон аксессуарлар жиынтығы

Жиынтыққа тегіс қасық, екі жақты қақлақ және термотәзімді силиконнан жасалған тұғырық кіреді.

RHP-M02 – ветчинница

Түрлі дәмдеуіштер мен толтырыштарды қоса отырып, ет, құс немесе балықтан жасалған Ветчина, рулеттер және басқа да деликатес дайындауға арналған. Сіз желшіншіті мультиваркада, үрлемелі шкафта, аэрогрильде немесе жайғана плитада қолайлай қолемде қастырьльде пайдалана аласыз.

RB-C508F – қерамикалық жабыны бар тостаған

Сыйындылығы 5 литр. Механикалық закымдануларға тәзімділігі жоғары, қуығе қарсы және жылу өткізгіш қасиеттерге ие, соның арқасында тамак бетіне жабыспайды, қайнатылады және барлық дайындау процесі кезінде біркелкі сөндіріледі. Бұл тостаған сүт ботқаларын пісіру, қуыру және пісіру үшін арнайы жасалған. Тағамдарды сактау және үрлемелі шкафта тағамдарды дайындау үшін аспалтын пісіргіштеріне тыс тостағанды пайдалануға болады. Үйдіс жуғыш машинада жуға болады.

V. ҮІКТИМАЛ АҚАПУЛАР ЖӘНЕ ОЛАРДЫ ЖОЮ ӘДІСТЕРИ



НАЗАР АУДАРЫҢЫЗ! Ready for Sky қосымшасының жұмысында қандай-да бір істен шығу орын алған кезде сервистік орталықта жүзінүү міндетті емес. REDMOND техникалық қолдау қызметтіне барыңыз және Ready for Sky жұмысындағы істен шығу және/немесе қателіктерді жоғо бойынша біздің мамандардан көнсө алыңыз. Сіздей ұсыныстарыңыз бен қосымшаның жұмысы жонніндең ескертулерінзіз кезекті жаңарту кезінде ескерлемітін болады. Сіздей еліңіздең REDMOND өнімінің пайдаланушыларын қолдау қызметтінің байланысы мәліметтерін www.redmond.company сайтынан қаруға болады. Сізге осы сайттағы көрінісінде оның қолданылуын түсінкілдік нұсқасында описаның толтыра отырып көмекті алуға болады.

Ақау	Үікимал себептері	Жою әдісі
Дисплейде Е1 қателігі туралы хабарлама шығы	Құрал қатты сұыған	Төмөн температура кезінде сактау немесе тасымалдаудан кейін қосар алдында 2 сағаттан кем емес болып температурасы кезінде ұстасу керек.
E2 қателігі туралы хабарлама	Өзіндік тестілеу қателігі	Қурады электр желісінен бірнеше минутқа ажыратыныз және электр желісіне қайта қосыныз. Қателік қайта орын алған кезде сервис-орталыққа жүгініңіз
E4, E3 қателігі туралы хабарлама	Жүйелік қате, қурадың қызып кетуі мүмкін, басқару тақтасының немесе қызыдырушы элементтің істен шығы	Қурады электржелісінен ажыратыныз, оған сугу жол берініз. Қақлағыны тызып жауып, күрілімді тостаганың, және жеткілікті колемде азық-түліктің болыны тексерініз. Қурады электржелісінен косып, бағдарламаны қайтадан іске қосыныз. Егер маселе аліп шешілмеген болса, авторандырылған қызмет корсету орталығына жүгініңіз.
Аспал қосылмайды	Электркоректену бауы аспалқа және (немесе) электр розеткасына қосылмаган	Шешілмелі электр бауы аспалтың тиісті ажыраткерамикалық және розеткага қосылғанына көз жеткізініз
Тағам ете үзак әзірленеді	Электр розеткасы ақауды	Аспалты жан розеткага қосыныз
	Электр розеткасында тоқ жоқ	Электр желісінде кернеу барын тексерініз. Егер ол жоқ болса, үйнізге қызмет корсеттін үй-шыма жолыныңыз
	Электр желісінде тоқтын тұракты кернеуінің деңгейі тұраксыз немесе нормасынан томен	Электр желісінде тоқтын тұракты кернеуінің деңгейі тұраксыз немесе нормасынан томен болса, үйнізге қызмет корсеттін үй-шыма жолыныңыз
Таба мен қыздыру элементі	Таба мен қыздыру элементі арасына бетен зат немесе бөлшектер түсті (қоқыс, жарма, ас кесектері)	Аспалты электр желісінен ажыратыныз, сұтыныңыз. Бетен затты немесе бөлшектерді алып тастаңыз
	Таба мультиасүй корпусына қысық орнатылған	Табаңы қисайтпай тегіс орнатыныз
	Қыздыру дискісінде қатты кірлеген	Аспалты электр желісінен ажыратыныз, сұтыныңыз. Қыздыру дискісін тазалаңыз
Таба мен мультиасүйдің ішкі қақлағының санылаусыздығы бүзилген	Таба мен мультиасүйдің ішкі қақлағының санылаусыздығы бүзилген	Табаңы қисайтпай, тегіс кой-ыңыз
	Қақлақ пен аспал корпусына қисайтпай орнатылған	Қақлақ пен аспал корпусына арасында бетен зат (қоқыс, жарма, ас кесектері) жохтыбын тексерініз, оларды алып тастаңыз. Мультиасүй қақлағыны ылғы сұрыпты естігінен жабының
	Ішкі қақлағағының жыныштыру резина қатты кірлеген, майысқан немесе закымданған	Аспалтың ішкі қақлағындағы тығыздауыш резина жаңайын тексерініз. Оны аустырыу керек болуы мүмкін

Ақау	Ықтимал себептері	Жою әдісі
Синхронизациялық арекетті сатып болды	Ұялы құрылышда Bluetooth функциясын ешіп түр	Ұялы құрылышда Bluetooth функциясын көсіңиз
	Ұялы құрылышда Ready for Sky колданбасы белсенді емес	Ұялы құрылышда Ready for Sky колданбасын ашыңыз
	Синхронизацияланатын құрылыштар тым алыс	Құрылыштардың бір бірінен 10 метр шегінде тұрганына көз жеткізіңіз

i Егер қартаңкіті дұрыстай алмасыңыз, авторизацияланған сервистік орталыққа жүгініңіз.

VI. КЕПІЛДІКТІ МІНДЕТТЕМЕЛЕР



Осы бұйымға сатып алғанған сәттен 1 жылға мерзіміне кепілдік беріледі. Сатып алған өніміңізді біздің сайтта тіркеу арқылы сіз бул мерзімді 1 жылға көбейте аласыз:
www.redmond.company/additional_warranty/.

Өндіруші кепілдік кезеңі ішінде жөндеу, бөлшектерді ауыстыру немесе бүкіл бұйымды ауыстыру жолымен материалдар немесе жинау сапасының жетіспеушілігін тұндаған кез келген зауыттық ақауларды жоюға міндеттенеді. Кепілдік тек сатып алу күні түпнұсқалық кепілдік талонында дүкен мөрімен және сатушы қолымен расталған жағдайда ғана күшін енеді. Осы кепілдік тек бұйым пайдалану бойынша нұсқаулыққа сайкес колданылған, жөнделмелеген, бұзылмаған және онымен дұрыс жұмыс істемеу нәтижесінде закымданғаған, сонымен қатар бұйымның толық жинағы сақталған жағдайда танылады. Осы кепілдік бұйымның табиги тозуына және шыбын материалдарына тараалмайды (қыш және телефондық тығыздауыштар және т. б.).

Бұйымның қызмет мерзімі мен оған кепілдікті міндеттемелердің қолданыс мерзімі бұйым сатылған немесе өндірілген кезден есептеледі (егер сату күнін анықтау мүмкін болmasa). Аспап өндірілген күнди бұйым корпусының сәйкестендіру жапсырмасындағы сериялық нөмірден табуға болады. Сериялық нөмір 13 белгіден тұрады. 6-шы және 7-ші белгілер айды, 8-ші – құрылыштың шығарылған жылын билдіреді.

0	0	0	0	0	1	1	2	3	3	3	3	3
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

1 – өндірілген айы (01 – қантар, 02 – ақпан ... 12 – желтоқсан)

2 – өндірілген жылы (1 – 2011 ж., 2 – 2012 ж. ... 0 – 2020 ж.)

3 – улпінің сериялық номірі

Өндіруші бекіткен аспалтың қызмет ету мерзімі бұйымның пайдаланылуы осы нұсқаулық пен қолданылатын техникалық стандарттарға сәйкес жүзеге асырылғанда, сатып алғанған күнінен бастап 5 жылды құрайды.

www.redmond.company
www.multivarka.pro
www.store.redmond.company
www.smartredmond.com
Made in China

RMK-FM41S-CIS-UM-5